

PROCEEDINGS OF THE SEVENTH SESSION OF  
THE SECOND MIZORAM STATE LEGISLATIVE  
ASSEMBLY FROM 16-1-'91 TO 26-1-1991.

---

3RD SITTING ON FRIDAY, JANUARY 18, 1991  
AT 10:30 A.M.

PRESENT

PU ROKAMLOVA, Speaker at the Chair, Chief Minister,  
9 Ministers and 24 Members were present.

QUESTIONS

1. QUESTIONS entered in separate lists to be asked orally and answers given.

2.

LAYING OF PAPERS

2. PU S.HIATO to lay on the Table a copy of each of Notification No.DCA/E-52/P/88/Pt-II of 7.11.1990 and No.G.25020/1/90-DCA/Pt-III of 10.12.1990.
3. Dr.H.THANSANGA to lay on the Table a copy of Government Aided College Contributory Provident Fund Regulations, 1990.
4. PU LAL THANHAWLA to lay on the Table a copy of Mizoram Public Service Commission (Limitation of Functions) Regulations, 1989.

PRESENTATION OF REPORTS

5. PU VAIVENGA to present to the House the First Report of Committee on Petitions.

system lovin hna an thawk a, tin P.W.D. a ni lova. Agriculture Department a ni a. A peng hrang hrang te nen a inrem a siam a ni. Check System a hna an thawh lain, ramnuasiah pawise an la ani chueng love. Aizawl, Lunglei etc. Treasury awmna atanga pawise lak tho a ni a. Chuvang chuan Department in tha a tih angin a kalpui a ni.

S P E A K E R : Aw le, zawh-na 20-na  
Dr.R.Lalthangliana zawhna  
zawt turin sawm ang.

Dr.R.LALTHANGLIANA : Pu Speaker, ka zawhna No.20  
na,

Will the Hon'ble Minister in-  
charge Sports and Youth Services Department be pleased  
to state -

Sesawng Open Stadium siam nan a Rs. 10 lakhs a tir  
a Sanction ni a hriet si, Rs. 51 lakhs lai senso ni  
ta ang a lang hi engnge a chhan ?

PU SAIK.PTHIANGA : Pu Speaker, A lainna hmun  
MINISTER (cutting point) hi thlak a  
ni a. A vang chu Initial  
Estimates-a a lainna hmun  
(cutting point) a a cut chuan, field puitling a len theih  
loh avanga cutting point hi thlak a ni.

Tin, initial estimates hian  
kimchang takin a leivung pahna a hlat tulh tulh avanga  
a senso a tam chhoh zel tur hi, a lo chhut tel lova. Tin,  
estimate (a bikin field lainna) Government of India a  
Financial Assistance kan submit reng reng hi, Central  
P.W.D. duh angin a kimchangin a detail ngai lova, amah-  
erawh chu State hnufual kan nihna te hria-in min lo ngaih  
hnathiam thin avanga financial assistance hi hmu ve thin  
kan ni zawk a. Chuvangin playground lainna tura Sanction  
kan hmuh reng reng hi, kan thawhtek tek chuan a daih lo  
vek a ni.

PROCEEDINGS OF THE SEVENTH SESSION OF  
THE SECOND MIZORAM STATE LEGISLATIVE  
ASSEMBLY FROM 16-1-'91 TO 26-1-1991.

3RD SITTING ON FRIDAY, JANUARY 18, 1991  
AT 10:30 A.M.

PRESENT

PU ROKAMLOVA, Speaker at the Chair, Chief Minister,  
9 Ministers and 24 Members were present.

QUESTIONS

1. QUESTIONS entered in separate lists to be asked orally  
and answers given.

2.

LAYING OF PAPERS

2. PU S.HIATO to lay on the Table a copy of each of  
Notification No.DCA/E-52/P/88/Pt-II of 7.11.1990  
and No.G.25020/1/90-DCA/Pt-III of 10.12.1990.

3. Dr.H.THANSANGA to lay on the Table a copy of  
Government Aided College Contributory Provident  
Fund Regulations, 1990.

4. PU LAL THANHAWLA to lay on the Table a copy of  
Mizoram Public Service Commission (Limitation of  
Functions) Regulations, 1989.

PRESENTATION OF REPORTS

5. PU VAIVENGA to present to the House the First  
Report of Committee on Petitions.

6. PU F.MANGHNUNA to present to the House the Second and Third Report of Committee on Privileges.
7. PU ANDREW LALHERLIANA to present to the House the Fifth Report of Committee on Estimates.
8. PU P.C.BAWITLUANGA to present to the House the Second Report of the Committee on Government Assurances.

PRIVATE MEMBERS BUSINESS

- \*9. PRIVATE Members' Resolutions.

H.L.CHUNGA  
Secretary.

---

\* Private Members Resolutions are published vide Bulletin Part-II Sl.No. 91 dated 16th January, 1991.

S P E A K E R

: Mirethei chu a thenawmte ngei pawhin an hua a, Mi hausa erawh chuan thian tam an nei. Tupawh thenawmte hmusit chuan thil a tusual a ni; Mi rethei lainattu erawh chu a eng a thawl e. Thiltha lo suangtuah-tute chuan an tusual a ni lawm ni? Thil tha suangtuah-miah erawh chuan zahngaihna leh thutak a awm ang. Thawh-rimna zawng zawngah hian hlawkna a awm e, Ka a sawi mai mai erawh chuan tlekranna mai e thlen a ni.

Thufingte 14:20-23

Zawhna leh chhanna hun tunah kan hmang ang a. Nimin khan a chanve cheuh kan zo hman a. House in a remtih chuan, hun vawng tura min tih chuan ka vawng ang a. Anih loh chuan kan tihdanin kan kal ang intih chuan kan kal ang a. Hun vawn min phalsak em? Aw le, zawhna 12 ngawt kan nei a. Zawhna pekhat minute 5 zelah zawh tum ila, nangni lam pawh in vawng deuh ula. Tunah Pu Zoram-thanga'n zawhna 12-na han zawt sela.

...119/-

- PU ZORAMTHANGA : Ka Starred Question No. 12-na, Mizoram Accord anga Sorkar laipuin Compensation atan cheng Crore 14.80 min pek kha, engzatnge hman loh la awm ?
- PU J. LALSANGZUALA MINISTER : Pu Speaker, Rs. 28,839.00
- PU ZORAMTHANGA : Pu Speaker, zawhbelhna. Chumi la awm a chu engvangin nge tun thleng e sem loh a la awm ? Compensation in leh lo kangte leh, rambuai laia nun chanta te kha, Sorkar hian pek turin a process thei lo em ni ?
- PU J. LALSANGZUALA MINISTER : Pu Speaker, Central Sorkar atanga Clearance kan la hmuh loh avangin kan pe lo a ni.
- PU ZORAMTHANGA : Pu Speaker, zawhbelhna, engati- nge hei Accord khe kum 5 a lian tawh a. Central Sorkar in engat- tinge tun thlenga a la pek theih loh. A chan min hrilh thei em ? Central Sorkarin e chhanna kha.
- PU J. LALSANGZUALA MINISTER : PU Speaker, kan la nawr chho zel a ni.

- PU TAWNLUIA : Pu Speaker, zawhbelhna. Khe mi 2.2 crores zangna dawmna ti mei ila, rambuai laia boralta te chhungte pekah khan D.C. Office atanga an semna-ah khan a hmu tur dik tak ten an hmu lova, midangin an lo lakkhalh a awm a. Chu chu a then chu report tawh te a ni a. Sorkarin in enzui zel dawn em? Engtingge a tih ang?
- PU J. LALSANGZUALA MINISTER : Pu Speaker, Sorkarin a lo chhui zui ang e.
- S P E A K E R : A tha e, kan hlawhtling a ni lawm ni? Zawhna 14-na Pu Rualchhina'n zawt sela.
- PU RUALCHHINA : Pu Speaker, ka zawhna No. 14-na Remna Run Tlangah tunhnaiah inhmun engzatnge pek a nih a, tute hnenah nge pek a nih tih ka zawt e.
- S P E A K E R : Pu Zalamma, Minister-in chhang sela.
- PU ZALAMMA MINISTER : Pu Speaker, Remna Run Tlang hmun thenkhatah inhmun pek a awm a. Mi pekua te hnenah. Chu chu thil awmdan a ni.
- PU RUALCHHINA : Pu Speaker, zawhbelhna. Tute hnenah nge pek a nih tih khe a chhang leh thei em?

PU ZALAWMA  
MINISTER

- : Pu Speaker, (1) Pu S. Hiato
- (2) Pu P. Lalbiaka
- (3) Pu P.C. Zoremsangliana
- (4) Pu F. Sape
- (5) Pu F. Manghnuna
- (6) PU Vanlalnghaka
- (7) Pu H.K. Chakma
- (8) Pu Nirupam Chakma
- (9) Pu P. Siamliana

PU RUALCHHIN.

- : Pu Speaker, tuna Remna Run Tlang khu Fundamental Right kelh a mi ram laksak a, mi-dangte hnena pek niin ka Fundamental Right a kalh e ni lawm ni ? tih ka zawt leh duh e ni e.

PU ZALAWMA  
MINISTER

- : Pu Speaker, khulai Remna Run Tlang Capital expansion Project Area a mi, ram neitute Sorkerin acquire dan dik taka P.C. Ministry hun lai khan; chutah chuan thil kalcho zel development programme siam chhoh zel e ni a. Kan M.N.F. Ministry, 1988 hun lai khan, hnun thenkhat hman dan tur ruahmanne pawh an nei a, an tifankin thei lova, tichuan tuna Remna Run Tlang leh a chahvel leh a tlang the khu a tirah chuan Raj Bhawan atan ruahman e ni a. Chumi hnu-ah kan M.N.F. unaute Sorkerin ngaihtuahna a karna vek 1988 when Helipad atan Sorkerin ngaihtuahna a nei a. Notification te pawh chhuah a ni a. Chumi hnu-ah Sorker chuan High Court Complex atan 9.58 Bighas kha reserve ila e ti e. Chutah demarcation kan zuk neih khan ram High Court stana mamawh bak Inhmun atana demarcate theih anih avangin heng te hi chutianga pek chu an ni.

PU ZORAMTHANGA

- : Pu Speaker, Sorkerin chutianga a lo acquired tawh, mimal inhmun atana pek leh vak mai hi Sorker-in kan leisak tihna em ni ? Chu chu a dik dawn em ni ? Minister-in min chhang thei em ?

PU RUALCHHINA

- : Pu Speaker, a chhan tel nghal atana ka zawh belh leh duh chu dan ang take acquire e lo nih chuan Land Acquisition Notice kha e copy min pe thei em ?

PU ZALAWMA  
MINISTER

: Pu Speaker, a dan Land Acquisition Act chu a dan ang chu kan pe thei ang. Tin, compensation Area loh lai ram

ruek a awm bawk a ni. Chuvang chuan hemi ram neitute tunhma a, Village Council leh Revenue Pass neitute, ram neitute area bek ram awl tamtak a awm ve a, hei hian tuna kan pek area a ni tih a kaw lo a ni.

PU RUALCHHINA

: Pu Speaker, ka zawhna kha min la chhang lovin ka hria. Land Acquisition Notice copy kha min pe thei em ?

PU ZALAWMA  
MINISTER

: Pu Speaker, hei hi Land Acquisition Notification chu P.C. Ministry lai Sorker hmasa hmasa leh hun lai a ni a. Chu chu kan la dapchhuak ang chu.

S P E A K E R

: A tawk thei mai em ? Pu Zosiama Pachuau in zawhna 15-na kha han zawt sela.

PU ZOSIAMA PACHUAU

: Pu Speaker, senso lam bawk a ni.

Will the Hon'ble Chief Minister in-charge Information & Public Relation Department be pleased to state -

15 (a) The number of Calendars published by the Department for 1991.

(b) The total expenditure involved for publication of these Calendars.

PU LAL THANAWLA  
CHIEF MINISTER

: Mr Speaker Sir, (a) The number of Calendars 1991 by this Department is 10,000 copies.



(b) the total expenditure involved for publication of these Calendars is Rs. 2,34,004.00 (Rupees two lakhs thirty four thousand and four) only.

PU ZOSIAMA PACHUAU

: Pu Speaker, heng Calendar te hi tute hnenah nge pek a nih? Tute nge rawn print?

PU LAL THANHAWLA  
CHIEF MINISTER

: Pu Speaker, heng Calendar te hi Calcutta-ah Adnand Advertisement Ltd. te print a ni a, a tlangpuin V.I.P. te leh Mizoram pawn lamah Mizoram tih lar nan publicity materials atan hman a ni a. State Sorker tin hian an ti a. Central Sorker Department tamtakin an ti bawk a. Chuvangin State thenawm-ah te, Central lam ah te publicity a the tur zawnga hman a ni a. Tin, Institution-ah te, Office-ah te, Hospital-ah te pawh pek an ni thin.

PU ZOSIAMA PACHUAU

: Pu Speaker, kan Governor Address paragraph 17-ah The Department of Information Public Relation continuous to perform its roll of publishing policies programme activities and achievements of the Government in various fields tih a ni a. Hengah hian eng publication nge an neih Government policy leh programme leh achievement ah hian tun kam kalta chhung khan.

PU LAL THANHAWLA  
CHIEF MINISTER

: Pu Speaker, a hriat duh chuan, programmes and policies and achievement of Government hi from time to time in an published thin a. Tin, activities hrang hrang te pawh chutiang chuan an published thin a. "Tunlai Chanchin" hi tunah chuan kan publication pawimawh tak, regular ber a ni a. Kar tin chhuak a ni a, chu chu thingtlang lamah V/C ah te leh hmun dang dangah semchhuah a ni a. Tin, chumi karah chuan achievement hrang hrang te published a ni deuh reng bawk a. Tunah pawh 24th January, 1991 hian kan hun 3 (three) years kan complete dawn avangin chumi chhunga kan achievement pawimawh deuh deuh leh public interest deuh deuh te kan compile mek a ni.

PU BOSIAMA PACHUAU : Pu Speaker, zawhbelhna. Mizoram Sorker Department hrang hrang hien achievement an nei ve a. Khe kha Department hrang tenrawn siam thei se kan duh a. Mehse an siam thei lo tih kan hria a. Information hien hei hi lekhwamin Quarterly emaw, half yearly emaw at least annually in heni performance kan policy leh achievement hi an ti thei tawh mei lawm ni? Calendar leh Diary min pek te a lawmawm em em lain hei bak hi an thawh belh thei lawm ni? tih ka zawt duh a.

A pahnihna ah chuen hei Diary leh Calendar min sem a, kan M.L.A. pui thenkhat ten an la cheng love. Diary pawh an hming a awm ve lo a ni tih kan Minister-in a hria em?

PU LAL THANAWLA CHIEF MINISTER : Pu Speaker, chulei chu ka lo hre hranga heuh lo mai a. Mahse, ka hriet a chu a indaih tur a tih a ni.

Tin, publicity leh propaganda hi kan uar vak love. A propaganda chu tul ka ti vak love. Amaherawhchu mipuiten an hrietnan publicity hi chu a the kan ti a. Chuvangin kan achievement te kan highlight tawh thin a. Kan ti tawh thin a, kan la highlight zel ang.

S P E A K E R : A the e, zawhna 16-na Pu K. Vanlalaiva hi a dam love, a zawhna No.16-na

Will the Hon'ble Minister in-charge Agriculture Department be pleased to state -

- (a) Phaizeu (Tiaukam) Tuikawng atan 1989-90 ah pawisa engzatnge hman a nih?
- (b) Engtia chhonzawm zeltur nge?

PU SAIKAPTHIANGA : Pu Speaker, zawhna 16-na chhanna chu

- (a) Rs. 80,439.00
- (b) Tun a Project awmlai khi chu zawh tawh a ni a. Chhonzawm zel tur leh tur loh ngaihtuah a la ni lo.

- PU LALRAWNLIANA : Pu Speaker, tuna project a hna thawktute mi 200/300 lai eng atinge hlawh pe lova kaldarh tir an nih? Tin, khilalaia hnathawktute hlawh pek an nih loh avanga Department bung- rua, thil tamtak ruk bo a ni tih Sorkarin a hria em?
- PU SAIKAPTHIANGA MINISTER : PU Speaker, khi lai an hna- thawhna hlawh pek loh a nih thu Sorkarin a hre lova, Bungrua eng emaw zat rukbo a ni tih Sorkarin a hria a. Sorkar-in a chhui mek a ni.
- PU LALRAWNLIANA : Pu Speaker, khilai hnathawk thite hlawh pek loh a nih avanga thinrimin Sorkar bung- rua engemaw zat rukbo hi Sorkar hian chhuichhuah tumna a nei em? An pek loh nu botute hi chhuichhuah a tum em?
- PU P.C.ZORAMLIANA : Pu Speaker, member zahawm tak khan a rutu a hria a nih hmel a, Sorkar-eh a report thei em?
- PU SAIKAPTHIANGA MINISTER : Pu Speaker, zawhbelhna hmasa kha ka chhang tawh in ka hria a, Sorkar-in a chhui mek a, a chhui chuan hmuhchhuah tum- awm tak a ni a, zawhbelhna hnahnung zawk erawh chu kan Member zahawm tak chhan chi niin ka hria a, khawngaihin han chheng sela, a lawmawm khawp ang. Ke chhan chi niin ka hre lo.
- S P E A K E R : A the e, zawhna 17-na, Pu Lalrawnlina'n zawt sela.

PU LALRAWNLIANA : Pu Speaker, ka starred question No. 17-na.

Will the Hon'ble Minister in-charge Finance Department be pleased to state -

Union Territory hun laia pawisa bat kha, State Sorker hian a rul em ni ?

PU J. LALSANGZUALA MINISTER : Pu Speaker, Rs. 16,76,12,617.00 rulh tawh a ni e. Rs. 74,75,00,000.00 tunah hian rulh lohvin a la awm a ni.

PU LALRAWNLIANA : Pu Speaker, zawh belhna. Engatinge Home Ministry pawisa kan State-in a rulh mai. Hemi rulhna tur hian Budget in lo siam lawk em ni ?

PU J. LALSANGZUALA MINISTER : Pu Speaker, hei hi India Sorkar-ah ngaihdam kan dil a, tuna Planning Commission ah pawh kan la ngen e. Chu Chu min lo bawhzui sak turin an in sawi a ni.

S P E A K E R : Zawh belh tur a awm tawh lo mew. Zawhna 18-na Pu Aichhinga'n han zawt sela.

PU AICHHINGA : Pu Speaker, starred question No. 18 - na.

Will the Hon'ble Minister in-charge Sports & Youth Services Department be pleased to state -

Kolesib a khelmual (Mini Complex) khu tizo turin engtikah nge Sorkerin hna a ohhunzawm dawn ?

PU SAIKAPTHIANGA  
MINISTER

: Pu Speaker, Bulldozer/Tripper truck, JCB te awm ve leh chak zawka hmalek tum a ni.

PU AICHHINGA

: Pu Speaker, zawhbelhna. Kan Session hnukung berah khan kan Chief Minister zahawm takin tih thuai anih tur thu min hrilh tawh a. Hei thlaruk lai a ni tawh a, a chhonzawm theih dawn tawh lawm ni tih ke zawt e.

PU SAIKAPTHIANGA  
MINISTER

: Pu Speaker, a rang thei ang ber a thawh kan tum ang.

PU H. RAMMAWI

: Pu Speaker, chhonzawm thuai tih leh a rang thei ang ber tih hi engtia ngaihtuah tur nge? Eng chinngan kan huam tir ang?

PU LAL THAMHAWLA  
CHIEF MINISTER

: Pu Speaker, thuai leh rang tak tih hi a inang vak lo ang a. Silcharah chuan 'A bi boga' tih chuan rei deuh nghah a tih chuan Darkar khat nghah a ngai a, 'panch minute' an tih chuan ngai a, chutiang chuan hun bi a tuk theih lohva. Mahse thil awmdan chu hetiang hi a ni.

Hmanni lawk khan keimah ngei pawh ke kal a. Chhonzawm dan tur kan ngaihtuah a, Kan Minister zahawm takin a sawi ang khan hmanruate transfer mai tur a kan ngaih lein North Eastern States Sports Festival kan thlang dawn a, chuta tan chuan Thenzawl Field saw 800 metres race etana buatsaih a tul a, chuanga chuan hmanruate hma a tul a. February, 1991 khi a ni tawh mai si a. Tin, A.R. Ground saw in hmu ang a, sawtah sawn kan hmanraw tam ber dah a ngai bawka a, kan Sports Department a indaih love. Hemi zawh velah hma chu chhonzawm thuai a ni ang.

PU AICHHINGA

: Pu Speaker, hei engemaw te hi a awm a. Khulai atan a fund leh lamah e lo ral mai ang tih te kan hiau deuhva.

Chuvangin khulai khu nikum hmase lam atange tan a ni tewh e, khulai atana fund divert loh hram kha kan han ngen a. Tumna a awm phe chu kan hre lem love.

PU LAL THANHLAWLA  
CHIEF MINISTER

: Pu Speaker, engpawh nise, divert a ni lovang. Kan hman lai atan chuan hei pawisa pawh kan nei e.

Dr. R. LALTHANGLIANA

: Pu Speaker, kan Chief Minister zehawm tak khan min chhang thei thovin ka ring a. Ramhlun-a Sport Complex kan siameh sawn

pawisa kan seng hnem viau in ka hria a. Ken hrist dan chuan cheng nusi 80 vel kan sengin ka hria a. Vawiin thleng hian hne chhonzawm loh e ni e, a thing thuap mai e. M.L.A. inthlan dawnah te khan kan puitlin ngei ang tih sawite kha awm deuhvin kan hria a, saw saw chhonzawm tumna Sorkerin a nei em? tih ka'n zawt dah a ni e.

S P E A K E R

: A hrang deuhva, tin Question dang a awm bawk a, kan lo sawi zawh mai chuan a tha lo ang a. Tunah zawhna 19-na Pu K.Vanlalauva zawhna chu Pu Lalrawnliana'n han zawt sela.

PU LALRAWNLIANA

: Pu Speaker, kan Member Pu K.Vanlalauva zawhna -

Will the Hon'ble Minister in-charge Agriculture Department be pleased to state -

1989-90 ah pawisa engzatnge hman a nih? Chhonzawm zel tum a ni em?

PU SAIKAPTHIANGA  
MINISTER

: Pu Speaker, Saikhumphei Project atan Rs. 1,38,617.00 hman a ni a. Chhonzawm zel chu Sorkarin a tum a ni.

PU LALRAWNLIANA

: Pu Speaker, zawh belhna. Chhonzawm zel tum nise, engatinge hemi hmuh atang a hmanrua zawng zawng lakchhuah vek a nih?

Thawktu zawng zawng an hawng-vek a, a hmun khi chhonzawm loh tur ni awm takin a hnimin a thing thuap mai a ni. Tuneh hian hmalakna pekhat mah: a awm silo. Khilai Project mawphurtu E.E. te, D.D.O. Power engatinge chhuhsak a nih?

PU SAIKAPTHIANGA  
MINISTER

: Pu Speaker, a thawhna hmanrua tih kha kan chhang hmase ang a.

Fur laiin hne a thawh theih lova, luikam anih avangin, a bo leh mai ang tih kan hlauh avangin kan la chhuak a ni. Tin, tumah hian kan pan leh mek a, Bulldozer pawh a lut leh dawn. Tin, tuikawng kan siam zawh tawh hi a neituten an hmang tangkai em tih hi Department in enzui zel kan tum a ni. Chu chu an hman tangkai loh chuan, ruahmanna thui tak lo awm tawh mehse tih tawp Department chuan a tum a ni.

Tin, power in-chhuhsak tih kha, power in-chhuhsak lam a ni lova, Department in sum a hman dan a hriatchian zawk nan power hi centralised mai a ni.

PU LALRAWNLIANA

: Pu Speaker, zawh belhna. Khi lai a mawphurtu E.E. hi D.D.O. Authority a ni a. Chu chu a mawphurhna thawk theilo turin

DAO ruekah dah a ni a. Hetiang anih chuan engtinge E.E. hian a hne a thawh theih ang, E.E. a nih engin?

PU SAIKAPTHIANGA  
MINISTER

: Pu Speaker, nichina ka sawi tawh ang khan E.E. kha an ni tawh lo a ni. An hming kha thlak a ni a. Chumi nene inrem turin pawisa

hman dan chungchang kha siam fel a ni. Tin, check system anih lohva, Engineer ten hne an thawh theih lohna chhan tur hi Department in a hre lova. Department tam takin check

system lovin hna an thawk a, tin P.W.D. a ni lova. Agriculture Department a ni a. A peng hrang hrang te nen a inrem a siam a ni. Check System a hna an thawh lain, ramhnuaiyah pawisa an la ani chuang love. Aizawl, Lunglei etc. Treasury awmna atanga pawisa lak tho a ni a. Chuvang chuan Department in tha a tih angin a kalpui a ni.

S P E A K E R : Aw le, zawh-na 20-na  
Dr.R.Lalthangliana zawhna  
zawt turin sawm ang.

Dr.R.LALTHANGLIANA : Pu Speaker, ka zawhna No.20  
na,

Will the Hon'ble Minister in-  
charge Sports and Youth Services Department be pleased  
to state -

Sesawng Open Stadium siam nan a Rs. 10 lakhs a tir  
a Sanction ni a hriat si, Rs. 51 lakhs lai senso ni  
ta ang a lang hi engnge a chhan ?

PU SAIKAPTHIANGA : Pu Speaker, A laihna hmun  
MINISTER (cutting point) hi thlak a  
ni a. A vang chu Initial  
Estimates-a a laihna hmun  
(cutting point) a a cut chuan, field puitling a len theih  
loh avanga cutting point hi thlak a ni.

Tin, initial estimates hian  
kimchâng takin a leivung paihna a hlat tulh tulh avanga  
a senso a tam chhoh zel tur hi, a lo chhut tel lova. Tin,  
estimate (a bikin field laihna) Government of India a  
Financial Assistance kan submit reng reng hi, Central  
P.W.D. duh angin a kimchangin a detail ngai lova, amah-  
erawh chu State hnufual kan nihna te hria-in min lo ngaih  
hnathiam thin avanga financial assistance hi hmu ve thin  
kan ni zawk a. Chuvangin playground laihna tura Sanction  
kan hmuh reng reng hi, kan thawhtak tek chuan a daih lo  
vek a ni.



Dr.R.LALTHANGLIANA : Pu Speaker, zawh belhna. Tin, he hna hi tunge thawk a, tin a hmun a han kal hian Open Stadium atan e ruahmanna senso hi a tam lutuk a, hei hi a hmunah ngei han kal-in han en ila, chu chu kan Minister hian min han chhang sela. Tin, nikum ti ila, kumin tuna kan hman mek lah hian Department in Rs. 135 lakhs a neiin ka hria a. Heta nuai 52khilai atan a kan hmang a, hmundang ah pawimawh tak tak a tam hle lai a, hmun khat a kan in concentrate vak mai hi a lungchhiat thlak hle in ka hria. Heng hi Sawrkar-in kal dan phung tha ah a ngai em ni ? tih ka zawt e.

PU P.C.ZORAMSANGLIANA : Pu Speaker, zawh belhna, hei ka bialchhung a ni a. Din loh theihloh niin ka hria a, A side-drain la siam loh a hi, siam zui tumna a awm em ?

PU TAWNLUIA : Pu Speaker, a chhan nghal atan zawh belhna. Kan Chief Minister zahawmtakin, hetiang estimate revised (inthlak) thut thut tih tawp dan ngaihtuah a tum thute a sawi a, a lawmawm hle in ka hria. A tira estimate nuai 10 a ni a. Tunah Nuai 52 a ni a, a Estimate-tu-a hi Sawrkar in engtingge a tih dawn ?

PU SAIKAPTHIANGA MINISTER : Pu Speaker, Khawzawl bialtu zahawm tak zawh-na kha, kan chhang ang a, ka chhanna kha an man lo deuh niin ka hria. Kha kha estimate a ni hnan lova, Central atanga Fund kan hmuh zat, kan hnathawh tanna mai a ni. Chuan estimate tih lamah nuai 10 zet hmanna tur chu ruahmanna a awm a, zawhna tur a ni lem lo. A zawhna turah khan a lo ngaih tam zel avangin, kan Engineer ten estimate an han siam belh ta zel a. Chu chu an estimate a kha hetah hian a execute a ni.....

PU H.RAMMAWI : Pu Speaker....kha han sawi ve leh sela.

PU SAIKAPTHIANGA  
MINISTER

: Pu Speaker, a thawktute tih kha Lalrinsanga leh C.Sang-vela an ni a. Tin, a hmun ah han en a, siamthat leh theih dan a awm em tih kha, an zawh chinah chuan siamthat leh ngaihna a awm lova.....  
a location a kha kei pawhin diklo in ka hria a. Mahse kan Ministry hmasa lam in an lo ruahman tawh a ni a.....  
..... Tin, Tlungvel bialtu zahawmtak rawn zawhna Side-drain tih kha, Department lam ka rawn loh chuan ka sawi thei lova.

PU TAWNLUIA

: Pu Speaker, Rs.52 Nuai senral tawh a ni a, Nuai 52 in athawh kuak ah khan Sawrkar a lungawi em ?

Dr.R.LALTHANGLIANA

: Pu Speaker, kan Minister zahawmtak khan ka zawhna kal hmang a hrethiam lo/men lo a ni mai thei. Khilai khi eng ang estimate in nge a kal theih tih hi a mak tawp khawk a ni, a hmunah ngei kalin khatiang pawisa sen theih anih kha a mak tawp khawk a ni. Tin, hna pumpui thu kha tunah hian Gallery tur te, siamthat neuh neuh tur a tam a. A hmunah ken kal a, a hna hmuhtur awm chu retaining wall chiah a ni. A senso leh hna inmil lo lutuk hi kan Minister hian engtingge a tih ang tih kha ka zawt duh a ni.

PU P.C.ZORAMSANGLIANA

: Pu Speaker, zawhbelh-na, khitan khian mimal ram Acquire a ni em ? Mimal ram acquire nita sela, Sport Complex-ah hian fel taka ramri siam a ni em ? Area fel tak awm a ni em ? Tin, sawrkar in Open Stadium ah a pawm em ?

PU SAIKAPTHIANGA  
MINISTER

: Pu Speaker, mimal ram acquire thu kha, ken lo in buatsaih lova. (Speaker : Mimal ram Acquire a ni) Tin, Lunglei 'N' bialtu in Retaining Wall chauh a awm a tih em em a hi chu a nih ka ring thei lova. A hmunah hian ka la kal ve love. He ground chungchangah hian, a tir atangin a fuh lutu lova. Mahse thil a kel tawh a, tin, stadium puitlingah sawrkar hian a pawm bawk.

PU LAL THANAWLA  
CHIEF MINISTER

: Pu Speaker, hei hi a bilh  
atho lo a ni a. A tir a  
pawisa ruahman hi a tlem  
lutuk reng reng a. Tin,

a tirah pawh mamawh ang zel a tih belh zel tur a ruah-  
man a ni. Financial Year tin a tihbelh zel tur a ngaih  
a ni. Tin, a hmun thu ah Field emaw, Sports and Youth  
Department in an hmuh epiang Central ah an thawn thla a,  
an nin an lo pawmpui mai a ni. Tun a a awmden hi a tir-  
ruahman, a ngai ang a ni lo lutuk a, tunah hian a dik  
e ka ti lo, mahse senso hi a tem lo thei lo a ni.

S P E A K E R

: Aw le, tunah chuan zawhna  
21-na Pu R.Romawia'n han  
zawt sela.

PU R.ROMAWIA

: Pu Speaker, zawhna 21-na-

Will the Hon'ble Minister  
incharge Education & Human Resources Department to reply-

(a) Kumin 1990-91 ah Science Materials & Teaching  
Aids Science Promotion Wing bikah engzat man  
nge lei a nih dawn ?

(b) Kum 1989-90 tan a Validity tawp tawh hnuah  
kumin (1990-'91) tan tender ko lova a Supplier/  
Contractors ngaite hnenah Supply Order pek  
chhuh a ni em ?

Dr.H.THANSANGA  
MINISTER

: Pu Speaker, zawhna 21-na a  
chhanna-

(a) Rs.68,61,000/- (cheng nuai sawmruk pariat leh  
sing ruk sangkhat) man lei a ni dawn.

(b) Science Promotion Wing atana materials Supply  
tur chungchengah Departmental Purchase Advisory  
Boerd Validity a tuk-na a awm lo. Chuvengin  
Validity tawp hnu a Supply Order pek a awm lo.

PU R.ROMAWIA

: Pu Speaker, zawhbalh-na November 25, 1990 ah a valid a tawp a. Chu chu Minister in a hre lo em ni ?

Dr.H.THANSANGA MINISTER

: Pu Speaker, a validity a tawp chin tih kha a tawp chin a awm lova, Tin, a rate hi a dang chuang lo baw k a ni.

PU R.ROMAWIA

: Pu Speaker, Supplier ten a rate pangngai a min Supply theih zel chuan Sawrkar a hlawk dawn a. Zawhna dang-

Lunglei Teacher Training Institute ah kumkhat ngawt Principal nei lovin a awm a, Vice Principal a awm lo baw k a. Instructor-ho chauh in kumkhat an awm tawh a. Principal leh Vice Principal DIET dah tumna la awm lo hi Sawrkar-in kher a tum law law em ?

Dr.H.THANSANGA MINISTER

He thil hi sawifiah lawlaw a tha a, Science Promotion pawisa hi Central atanga lo kal a ni a. Central pawisa

in a daih loh chuan state pawisa hmantur tih a ni a. State pawisa Rs. 1 mah kan seng lo a ni.....

.....  
Tin, Lunglei TTI hi DIET in leh tum a ni a. Central Sawrkar ah kelpui a ni a, an nin,an lo pending a, propo- sal kan ti mek a ni.

: 1

S P E A K E R : Aw le, tunah chuan Pu Rual-  
chhina zawhna 22-na zawt  
tuin i sawm ang.

PU RUALCHHINA : Pu Speaker ka zawhna Ques-  
tion No22-na -

Will the Hon'ble Minister  
in-charge Power & Electricity Department to reply -

- (a) World Cup Football khelh hma deuh a, ramdang  
atanga Electric Current kan lak luh thin lines  
te kha a chhe down tia warning pawh pek nise  
Sawrkar-in engatinge a ngaihsek loh ?
- (b) Tin, a chhiat tawh hnu-ah pawh ni 2/3 lek a  
siamtha thei Engineer an awm thu Sawrkar-in  
a dawn pawhin engatinge a siamthat tir duh  
lova, Mizoram pumpui thlakhat aia tam mah  
eng nei lova min siam.

PU LALHUTHANGA  
MINISTER : Pu Speaker, zawhna 22-na  
chhanna chu hei hi a ni.

- (a) There was no such report of likely failure of  
power supply just before World Cup Football.
- (b) Government is not aware that there are some  
Engineers who can rectify the defect with in  
2/3 days. Moreover, there was no major failure  
of power supply during World Cup Football.

PU J.H.ROTHUAMA

Pu Speaker, zawhbelh-na-  
tun lain Tv en hi mi an  
taima hle mai a. Zingah TV  
News kam en lain Current  
News kam en lain Current  
an cut ziah hi Minister in a hria em ? Eng ting e siam-  
that ngaihna a awm em ?

PU RUALCHHINA

: Pu Speaker, Sawrkar chuan a chhe dawn tih chu a dawng ngeiin rin a ni a. Anih loh pawh-in Department lam chuan dawng ngei tura hriat a ni a. Helaia a chhiattur thu dawn a ni lo tih kha, thilawm thei a ni lova, private mi tinin kan dawng zawng a ni a. Sawrkar-in a dawng lova, a ngaihsak lo hle tihna a ni. World Cup lai khan mitinin TV en kan chak theuh va, line chhia kha Sawrkar-in engatinge ASEB-te nen pawhin bia a, a ngaihsak loh reng reng tih kha kan zaw-t a ni.

PU H.RAMMAWI

: Pu Speaker, a chhan nghal atan zawhbelh-na. Engatinge News enlai taka power cut ziah a nih, hei hi public interest tak tak a ni a, a pawh hle a ni. Kan Minister in cut tawh lo turin Assurance min pe rawh se, House ah hian.

PU LALHUTHANGA  
MINISTER

: Pu Speaker, Khawhai bialtu zahawmtak zawh-na kha han chhang hmasa ila, Tunlai Gulf War avang hian TV News en kan duh a. NEPCO ho hian line chhia dar 8 atanga tlai dar 3/2 chhung hian an check thin a. Chu chu Gulf War avangin lo chawl rawh u, a tih ngawt theih si lova, keini pawhin TV en kan chak theuhva. ( Pu H.Rammawi : Khalai kha zing 8:10 ah ten ta sela, a purpose a kha. Khalai in negatiate dan chu a awm ang). Hei hi chu ngen nise kan ti a. Kan Secretary pawhin a zuk ngen tawh a ni. Tin, Aizawl West-II Constituency bialtu zahawmtak zawhna kha, nikum a thlakhat dawn lai April hapta hnihna atangin May a ni a. World Cup kha June 8, atanga tan a ni a. Helai line chhia hi Sawrkar-in Warning kan hmuh loh, ruahsur leimin leh thlipui avanga ban lian tlu/chhia a ni a. Ban lianpui 3 leh a te deuh 10 emaw lai tlu a ni a. Sawrkar-in ruahsur tur leh, leimin tur leh thlipui tleh tur avanga warning a dawn loh avangin, lo inrin lawk ngawt ngaihna a awm lo a ni.

S P E A K E R

: A tawk tawh e aw, hei hi kan mamawh avanga zawt a ni a. Tunah chuan zawh-na 23-na Pu Lalrinchhana'n hen zawt sela.

PU LALRINCHHANA

: Pu Speaker, ka zawh-na 23-na

Will the Hon'ble Minister in-charge Home Department be pleased to state -

- (a) Ratu bial leh Suangpuilawn bial (Constituency) chhunga khaw 15 vel Sawrkar-in sawikhawm (Grouping) tum ang a sawi hi a dik em ?
- (b) Dik nise engnge sawikhawm a tum ohhan ?

PU C.L.RUALA

: Pu Speaker zawhna 23-na chhanna chu 'Dik lo' tih a ni.

PU LALRINCHHANA

: Pu Speaker, zawhbelhna, Sawikhawm tum ni silo, Engatinge Department ten sawikhawm tur ni ang a an va sawi a, an kalpui theih reng pawh mipuite an va rawn ?

PU C.L. RUALA  
MINISTER

: Pu Speaker, Suangpuilawn bial leh Ratu bial sawikhawm a tum em tih a ni a. Kha kha a hranpa in sawikhawm a tum a hrampa in sawikhawm a tum Member te atangin lova. Nimahsela, nimin ah te pawh kan Member te atangin kan hria a. Khilai mipuite khi HPC-in engemaw harsetna an siam avengin, an mangang viauva (Government?) chen khawmna kan neih a tha lawm ni ? an ti a.

Aizawl ah hian an lo lutthla mai dawn a nih chuan a buaithlak viau dawn a. Chuvang chuan hengah hian ngaihtuahna hman tam viau pawh a ngai a, in rawnkawm pawh a ngai kan ti a, kan han in kokhawm

a, an kal tha leh duh mang lova, Nimin lama kan sawi tak eng khan hetiengang hian ruahmanna fel thlep thlawp kan la nei thei chieh lova, mahsela, kan han entawhna atang chuen ngaihdan engngemaw chen kan nei a. Chutah kalkhawm kha an duh zawk a nih chuan an kalkhawm ang a. Sum leh pai pawh kan pe ang a, Rengva pawh kan pe ang a, tiin ruahmanna chu kan siam mai a ni.

PU H.RAMMAWI : Pu Speaker ka Starred Question 24-na ka zawt e.

Will the Hon'ble Minister in-charge District Council Affairs Department be pleased to State -

- (a) Lai District Council dissolve tumna a awm em ?
- (b) Mizoram sawrkar-in engtia tih nge a tum ?

S P E A K E R : Minister in-charge in han chhang sela.

PU S.HIATO : Pu Speaker a zawh-na  
MINISTER

- (a) Lai District Council hi Dissolve tur a ni nge nilo tih enfiah mek a ni. Tin, a zawhna
- (b) Enfiah anih hnu in a tih zelden tur chu la ngaihtuah a ni eng.

S P E A K E R : Tole tun h chuan Question hour a zota a. Tunah chuan Paper lay tur a ni a, A hmasaber-in LAI DISTRICT

COUNCIL chungchanga Sorkar Order a copy Minister in-charge Pu S.Hiato an han lay sela.



PU S. HIATO  
MINISTER

: Pu Speaker, I phal-na in  
Sawrkar Notification LDC/E-  
52/B/88/pt-II dt.7.11.1990  
leh No.G.25020/1/90-DCA/pt-III  
dt 10.12.90 copy Lai District Council suspend-na thu  
he House ah hian ka lo pharh e.

Ka lawm e.

S P E A K E R

: Awle a copy te a rawn lay ta  
a, sem nisela. (an sem a).  
Awle tunah Pu Dr.H.Thansanga'n  
Government Aided College  
Contributory Provident Fund chungchang thu a Sawrkar thu  
lay tur a neih chu han lay sela.

Dr.H.THANSANGA  
MINISTER

Table of the House.

: Mr.Speaker Sir, I beg to lay  
the copy of Government Aided  
College Contributory Provident  
Fund Regulations, 1990. On the

Thank you.

S P E A K E R

: Chuan, Government Aided Col-  
lege Contributory Provident  
Fund Regulations, 1990 chu  
lay a ni ta a. A copy han  
sem ni selangin. (Sem a ni a).  
Awle tunah Pu Lal Thanhowla'n Mizoram Public Service  
Commission chungchanga Sawrkar th lay tur a neih chu he  
House ah hian han lay sela.

PU LAL THANHOWLA  
CHIEF MINISTER

: Mr. Speaker Sir, I beg to lay  
on: the Table of this House  
A copy of Mizoram Public  
Service Commission Imitations  
of functions Regulation of 1989.

Thank you Sir,

S P E A K E R

: Chuan Mizoram Public Service Commission chungchang thu a Sawrkar thu chu lay a ni ta a, a copy sem ni sela.  
( an sem a. )

PU S. HIATO  
MINISTER

: Pu Speaker, I phalna in ka paper rawn lay paragraph tawp-na ber a Sentence tawp na ber "For consideration and Approval" tih kha khawngaih takin Member te khan min lo thaichhiet sak turin ka han ngen a ni.

S P E A K E R

: Kha kan thai chhiatsak mai dawn em ni ?

PU H. RAMMAYI

: Pu Speaker, kha a rown dil a, Sixth-Schedule Para 16 Sub-para two, three ah khan hei hi House Approval a ngai rang reng a, Thaichhiet kher a ngai em ni ? (Pu S. Hiato Minister : Kan member zahawmtak khan Sixth Schedule kha Amend tawh anih kha alo hrelo palh a nih ke ring a, Amendment ah chuan hei Para thumna kha House ah lay tur chauh a ni. Approval leh Consideration a ngai tawh lo a ni).

S P E A K E R

: Ni e kha kha han hrilhfiiah lawk ile. Tunhma chuan Sixth Schedule kha (amend) siamthat a nih hma kha chuan a kalhmang a ni. Tunah chuan khami amendment Act of 1988 No.67 of 88 Paragraph 16 na Sub-Para one leh two a thu a pathumna ah khan? Every Order made under Sub-Para one and two alongwith the of this Para shall be laid before them Legislature of the State " tin a ni ta mai a. Khalai kha an siamlai chu a ni a. Chu ang chuan a rawn lay a ni a.

Tin, hei han sawi kai ta zel ila, a rawn dil ruelin, Member theuh kan ni a, kan lehkha te alo phuai leh mai thin hi a paw khawpmai enna hun sam taw kan ti a, Nimin ah pawh khan kan Member pakhatin

a rest a nisawm chhungin hengte hi rawn thehluh tur kan ti a. Gulf-War vang ani em lawnga a tlai leh thin a, tih leh hun chu kan ti leh tawh a.

Chutiang chuan, he House hi a zahawm e han ti bawk thin mahila, keimahni theuh leh Sawrkar a pawimawh taka awmte hian kan thu hla te an ngaih pawimawh hram hram kan ngen ang a. Tih that loh theih loh kan Ram tan a nih avangin helai ah hian duap kan kai leh lo thei lova. Khalai thu pawh kha tih that ngai a nih chuan tih dik sak phawt mai ila. Tun chinah chuan inti leh teh ang rawn fimkhur hle tawh rawh se, tih that leh tur ziah that leh tur ang chi kha chu hetah hian chuan hmu tawh lo ilangin dik tha thlapin dawngtawh ila tih hi kan in ngen tlanna Sawrkar te kan ngen tlanna ni rawh se.

Tuna hun kan neih leh tur chu REPORT pek na kan ti mai ang a, a ni a, he House hi dan siamtu a ni a, Thupui hla pui chu a thu lovin a kal thei lova, Tin, a thuneihna a pek hnuai ah Sawrkar chetna pawimawh reng reng chu he House hi hriattur a ni a, chu chu helai a vawnvek loh hi chu awmze neilo a ni a. Amaherawhchu in hmu reng a nih loh avangin in hmuh huna pek thin te, a kerlaka lo tihte a ngai thin a, chumi thua Committee pawimawh ho in an lo kenkawh te an lo tih te House ah hian rawndah/pekluh te a ngai thin a. Tunah Pu Vaivenga sawm hmasa-ber ilangin. Report Present tur a neih chu he House ah hian han Present sela.

PU VAIVENGA

: Pu Speaker, i phalna in First Report of Committee on Petition chu he House zahawmtak ah hian ka rawn present e.

S P E A K E R

: Tichuan, Report chu Pu Vaivenga'n a rawn Present ta a. A copy han sem ni sela. ( Sem a ni a )

Awle tunah Pu F.Manghnuna'n he House a present tur a neih chu han present sela.

PU F.MANGHNUNA : Mr. Speaker Sir, with your permission, I, the Chairman of Committee of Privileges                      authorised by the Committee to present the Reports on its behalf. Presents this Second and Third Reports to the House.

Thank you Sir,

S P E A K E R : Pu F.Manghnuna'n a Report present tur chu a rawn present ta a. A copy sem ni selangin (Sem a ni a).

S P E A K E R : Kan lo tih hnan mai ang a, Tunah Pu Andrew Lalherliana'n House hnena Report Present tur a neih chu han present sela.

PU ANDREW LALHERLIANA : Pu Speaker, I phalna leh Committee in a min authorised angin, he Brief Reports on Rural Development Department hi he House ah hian ka present e.

S P E A K E R : Pu Andrew Lalherliana'n he House a Report Present tur a neih chu a present a, a copy he House ah hian sem leh nghal niselangin ( Sem a ni a).

S P E A K E R : Tunah Pu P.C.Bawitluenga'n he House a Report tur a neih chu han Present sela.

PU P.C.BAWITLUANGA : Mr. Speaker Sir, With your kind permission, I the Chairman of Committee on Government Assurances having been authorised the Committee, to present the Reports to the House. As the terms of office of the Previous Committee Expired on the 31st March 1990 the Hon'ble Speaker re-nominated the same Committee to functions for another terms of one year. The Committee at each sitting on 21st September, 1990 adapted this Report.

Thank you Sir,

S P E A K E R : Pu P.C.Bawitluanga'n a report present tur a thehlut ta a. A copy sem nghal nisela. ( Sem a ni a ). ( P.C.ZORAM+

SANGLIANA : Report of the Privilege Committee Second Legislative Assembly Mizoram Third Report Annexure Six hi hetah hian a tel tlat lo mai a. Pu Hari a ta ah pawh hian a awmlo)

An lo hmaihpalh a ni ang e, nichina kan sawi tawh ang bawk kha a ni a. Lo check sela, a ni a. Pachhe kumtiam ang deuh-in, a awmlo deuhvek a nih chu. Rawn tih kim tum ni mai selengin a tha ang e. Ngaihdamna lam hi ngah phawt mai ilangin Khawvel chu a nuam mai ang e. (PU SAIKAPTHIANGA MINISTER : Tlip tumna kan ngah rual rual hian tihthat tumna pawh hi nei ila a the ang tih kan rawt teh ang).

Chu chu ni ngei tur a ni a dik ang. ( PU H.RAMMAWI : Information atan kha kha .. Six a ti a. Kan Member zahawmtak Pu P.C.Zoramsangliana khan, ka ta hi chu five (5) thleng a awm a a then chu 4(four) thlengchauh a awm a, a phuai nuai thin a, chuvang chuan in enchian chu kan ngai zewng a nih hi ).

S P E A K E R : Tunah chuan in Private Member resolute kan lut tawh dawn a, Hei tunah chuanin pali ngaihnaawm deuh deuh leh tha deuh deuh Ramtana tangkai tak tak tur te, Member te'n an vei tawpkhawk an rawn puahkehpui a ni a. Sawitur pawh a tam ang a, amaherawhchu nikhat kan nei a ni tih kha kan hre leh ang a.

Hetianga hian in zirtirna nilovin infuihna ang in kal sela, hemi a group ang a kan ewmna Ruling lam leh Opposition lam te pawh hian, Subject kan tih tur hi chanvo rawn uar deuh la heti zawng hian sawila ti a, engngemaw inthlanga tih dente hi thiam ilangin ngaihnaawm deuh in he House eh hian Ramtana pawimawh tak tak te kan sawi theiin ka ring a.

Mahni a kan tih theuh hi chuan point te pawh a in thuhmun in hmahpalh te pawh a ewm theih avangin, tunchin ah chuan chuti zawng pawh chuan in ring ila, hun kan vawnthat theihne tur a nih pawh ka ring a. Chutianga pawh chuan kan rawn ti tawh mahna.

Engpawhniselangin, hun sei vaklo nimahsela, a (fix) hun sei vaklo ah hian zawh kan tum phawt mai ang.a.

A hmasaber in hei thum kan vawr dana a in dawt-in kan sawi dawn a ni a. Pu K.Vanlalauvan a Resolution hi a move tur a ni a. Amaherawhchu Vanduaithlak takin a mah hi a dam loh avangin a ai ewhin Pu H.Rammawi a authorised a, chu chuan in hen move sela, a tha ang e.

PU H.RAMMAWI

: Pu Speaker, ka lawm e, ka thil move tur ka move hmahin, member te information pakhat information atan, kan

Sawrkar-in M.L.A. te Calcutta, Delhi te an zin-in Mizoram House ah an thlenin, Duty tura kal an nih chuan Notor pektur tih Mizoram Sawrkar in a siam a, member tin te min pe vek a, amaherawhchu kan Opposition Leader Pu, Zoramthanga tun tuma Duty a a kal a, Delhi a September 21-27, 1990 thleng kha Mizoram House ah Motor an pe thei lova, an pek theih loh hnu ah pawh chuan in Taxi an laksak emawni teh reng ni hei, Taxi an va chahsak a Mizoram House pek turah a ngai nge ni a nakinah amah pawhin a sawifiah ang a, Bill an siam sauh saah a, an rawn thawn leh ta mai si a, helai ah hian in, churang chuan khatih ohnungkhan Mizoram House in Motor an pe thi lova, tih kha ken Member ten lo hria se.

Nakinah mi hrang hrang pawh kan kalin, Problem kan nei dawn a, kan Sawrkar lehkha awm mahsela, a implement tu ten an tih loh chuan khalai kha, Sawrkar pawh a in ralrin a, instruction pawh kha inralrin deuh a ngai ang a.

Chuvang chuan in hetiang thilaa hian Member te hi leave nei lo kan ni tih kha kan in hretheuh tur a ni a. Ruling leh Opposition indah tha ila, (Saikapthianga Minister : Mizoram House in kha taxi hnenah khan pawisa an pe tawh a, Assembly ah hien an rawn Bill mei em ni ? Nge Pu Zoramthanga hneh ah hian kha Taxi bill/hman man a kha Direct in an rawn bill tih kha he House hian hria ila a tha ang a). (Pu Zoramthanga : Pu, Speaker, kha kha Medical Treatment a ka kal tum kha a ni a). ( Pu Zoramsangliana : Kha kha tunah Bill kaltur in ti tawh si a, kha kha kal nise, thawhtan lemah tiang u, kha kha a dik lo kan kal phung kha a dik lo a ni. A sawi hun ah i sawi ang u. Thawhtanni a Zero hour a tih tur chi a ni).

chuan iti ang u.

Awle a dik a ni. Chuti

S P E A K E R : Awle chu chu a dik ang, chu ti chuan i ti ang u.

PU H. RAMMAWI : Awle, chu chu Pu Speaker, a tha e. a dik ang. "MIRETHEI HNEH THIENGPHA TURIN MIZORAM BUDGET PAWISA HI HMAN NI

TAWH RAWH SE " Tih a ni a, a Resolution Warding hi. Hei hi Pu Speaker, a thu ah hian kal lo ila, a thiltum ah hian Member ten rilru kan neih a, rilru kan pek a tha in ka ring a.

Kan hriat theuh angin India Sawrkar pawh hian in India ram zau tek hmun kilkhawr ami te hmasawna kan neih that zawkna turin India ram pawh hi Administration a mumal theih zawkna turin State hrang hrang ah siam-in in enkawlna an siam a, Chubakah State chhungah pawh khan Central Sawrkar atengin Department hrang hrang hmang-in hmasawna development theihtawpin an ngaihtuah a, hma an la a, chulakah Planning Commission atang pawh hian in a area leh pocket a in sem-in Hmar-chhak Area changtu tih thleng a insem in hma an la a, chutiang bawk chuan in kan ram zimte Mizoram ah pawh hian-in District Pethum-ah then kan nih-na chhan pawh hi Administration lama a awlsamna tur leh a that zawkna tur a tan leh nakineh kan development atan pawh a hmachak zawka kan lek theihna tur atana Sawrkar ruahman a ni a.

Amaherawhchu chutieng hnu-  
ah pawh chuan chung mai duhtawk lo chuan, Department  
hrang hrang-in hmasawn-na hmalak a ni a, chutieng ang  
chuanin Mizoram hi tunch hian in ken in enkawl ohho  
mek a ni a. Chutah chuan-in tuna kan kalphung aia  
thazawk a kan kal theihna tur leh, kan Budget duan  
chhoh reng reng te pawh hi mumal leh fel zawk a, heng  
department hmanur bik a hrana kan tuk nghauh nghauh  
Budget Provision a ken dah nghauh nghauh ang hian in,  
Thingtlang area va explore sa rana pawisa leh sum  
mumal zawk a, Budget sum hi a kal theih-na turin, kan  
Sawrkar-in a kan pawisa hi mumal taka Mirethei te hnen  
thlengpha ngei a kan hman theihna tura tuna hmalak dan  
kawng dap tulna eng atanga he resolution hi lo kal e ni.

Chutah chuan in kan hriat  
theuh angin Mizoram hi ram harsa kan ni a, Mizoram  
mipui te hi Mirethei Mihausa lua kan awm love, Mirethei  
Miharsa vek kan ni na chungin, Mirethei ah pawh rethei  
leh chhawng harsa lehzuai kan awm a. Miharsa zuai bik  
te hi a bik takin town area a mi ai hian in town area  
ah pawh miharsa an awm lo tihna nilovin, a tlangpui in  
Thingtlang area hmun kilkhawra mi te hi kan harsa zuai  
bik a. Kalkewng te pawh kan neitha lo kawng engkimah  
facility khawpui nen a in ang love, chutah chuan hmun  
tam zawkah phei chuan, Thingtlanga mihausa te kan tih  
aiin Aizawl a helaisa Treasury Square vela kuhva zuarte  
pawh hi an la khawsa thei daih zawk a ni.

Chuti tluk chuan-in Mizoram  
mihring hi kan in thlau rih a ni. Ram zimte e ti lo hien.

Chutieng dinhmun ding chu  
kan ni e, chuwang chuan in, khawng miharsa zuai area  
Thingtlang hmun kilkhawr ami zawk te kan Budget pawisa  
in a, tun aia a va khuh theihna tur leh a va thlen theih  
na tur atana hmalak-na ken Sawrkar hian in rilru a neih  
a ngai tawh a, tun ah chuan.

Chuwang chuan, Eng Ministry  
pawh lo ding sela, eng Sawrkar pawh eng Party kaihrui  
Ministry pawh ding sela, Sawrkar-na chelhtu kan nih chuan  
miharsa hnamnufual te kan nihna angin harsa zuai a hnu-  
fual ah pawh hnu-fual leh zuai te enkawl ngunna rilru hi  
kan nei lo thei love, tuna kan Ministry pawh hien chu-  
tiang rilru chu a neiin hma pawh a lak mek lai hian in  
mumal leh felzawk a hetiang hmalakna hi a kal theih-na  
turin he Resolution hi rawn duan chhuah a ni a.



Plan mumal tak entirnan  
(Example) ah han sawi te ile, P.W.D. ah hian entirnan  
Thingtlang miin a hnatlanga an thawh theihtur, kawng-  
laih te hi hnatlang a thawh theih a ni e. Amaherawh-  
chu chumi rual rual chuan Culvert han tih te Building  
sak han tih te hi Vantlang tih a remlo chi concrete in-  
sakte a ni e. Amaherawhchu, Vantlang-in a an thawh  
theih Thingtlang miharsa zual-in a nitina an ei in  
dap nan a an hman theih tur an Retion khul nana an hman  
theih tur thlawhhma siamte kan ni a, kan thlawhhma siam  
nana kan ration leina tur ohnungkaw khate ohnungkaw nu  
zawk emaw ohnungkawpa zawk emaw an fate nula tlangval  
emaw in hlawhna tur kawng hi kan in dapsak a ngai a,  
Tuna kan relief fund hi a tlemtham si a. Chuvangin  
Department hrang hrang atang te hian P.W.D. atang te  
hian Thingtlang khawimaw pocket a P.W.D. kawnglaih tur  
hna awm hi chu Vantlang thawhtur atan Peg khen sakdan  
chutiang provision te chu kan nei a, Vantlang hna an  
thawk thei a ni. Khatieng kha chu.

Chutiang bawc chuan Forest  
Department ah Vantlang thawh theih chi a awm a ni.  
Chutieng bawc chuan Agriculture ah pawh an link Road  
te eng engemaw Soil ah pawh Vantlang thawh theih chi  
khatieng ang kha a awm a ni. Khatieng kha miharsa zual  
kutnathawk miten a kan tih theih ve a kha Sawrkar-in  
a nei a. Chungmi te tena an tih theih ve tur hna kan  
siamsake mumal, leh fel taka kan duan sak kha a pawimawh a.

Tuna kal eng hi chuan kha-  
tieng ang kha a tlem tlat a ni. A awm zeuh zeuh emaw  
a ni ang a. Mumal leh fel taka duensek anni love. Tin,  
chubakeh tunlai a kan Sawrkar pawhin a ngaih pawimawh  
Thingtlangmi tena kan thil tharchhuh te hi, entirnan  
Vairengte a thil hralh tla em em kha Tuipengah chuan  
hralh a tla lo thei a, a Market problem te pawh a awm ve  
evangin. Chuvang chuan Thingtlang mi tena kan thlathar  
kan thilthar chhuah ve te hi Market mumal tak feltak a  
a awm ngei theihna turin a Market hisap sa a, a Market  
ngaihtuah lawk sa a kan thilthar chhuah te pawh hi thar  
chhuah tir dan kan dap hi a ngai tawh a. Chutieng ang  
rilru a kan kal chuanin kan sum leh pai tunah Thingtlang  
rethei te hnen thlang pha love a khawsa thei zawk hnena  
thlawkchoh thin hi, Mizoram sum tho si keimahni mi lehsa  
te harsa zual needy person ti ila a mamawh bik tak tak te  
hnena a thlentheih na tur kawng kha a nih a rinawm e,  
chuvang chuan chutieng ang a fel tak a Thingtlang mi  
te hmakhawngai a a harsa zual te dinhmun changkan zawk  
nana kan sum leh pai kan Budget pawisa te hi mumal taka  
a kal theihna turin planning stage atanga fel zawka duan  
chhoh a gih theihna atan he Resolution hi Pu Vanlalauva  
hian in a rawn thelut a, chu chu Pu Speaker, min  
Authorised a i phalna angin ka rawn move a ni e.

Ka lawm e.

S P E A K E R

: Kan thupui ti tawh mai teh ang kan Resolution move a ni to a, Miretheite hnena thlangpha turin Mizoram

Budget pawisa hi hman ni tawh rawh se tih e ni a. Rilru ah hun kha Nimina kan tih thluk kha ni mai tur ah ka lo ngai a. Minute 10 kha tlem kan ti lutuk lo ang a, tam pawh kan ti lutuk lo ang a, a tawh chiah ah kan ngai mai tur ah ka ngai a.

Chuan sawitur nei chuan kan sawi ang a, Minute riat ah khan ken hmetri leh ang a, Minute 10 ah khan zawh ngei kan tum ang a.

Tin, hei thutha deuh mai e ni a, sawiseltur vak pawh a awm love, amaherawhchu Sawrkar-in ti tawh rawh se tih lai kha kan thu thu chu ni awm tak a ni a. Kan ti lo em ni? In ti lo a lawm ti tawh rawh se tih lai vel kha a kaldan tur ani awm a. Han sawi duahluah avanga in hmin thar tur chu kan awm chuang hauh lo ang a. Minute nga vel ah pawh inti tilo tih velah khen-in ti ila a zawh thuai theih mai lawm ni? Mahse zawh thuai thuai tih lam a in Mirethei tena Sawrkar sum an hnenah a thlangphak ngei an hming a awm phei chuan anmahni hnen ngei a thlen hi chu kan duh vek a ni a. A nih dan tur zawngin kan sawi ang a, hun kan duh belhvek ang a. Thiam takin feltak-in a sawitur e piangin phur takin in sawi teh ang.

PU C.L. RUALA  
MINISTER

: Pu Speaker, hei a thu-ah chuan Budget hi Sawrkar-in miretheite ten an hmang love tih a ni mai a. Chutiang a

hman lohna a awm em ni? Hei kan hma lawkeh Budget Session kan nei leh mai dawn a ni a. Chutah chuan chiang takin kan hmu ang a, Tunah hian sawivak pawh ngai lovin, vote tawp mai ila. Hei Budget pawisa hi miretheite a thlendan chu kan hmu a, Rengva sem NLUP etc. Budget Session ah sawina hun kan nei dawn a, hei hi chu vote tawp mai ila, tha in ka hria.

S P E A K E R : Vote tawp induh mai em ni ?

PU H. RAMMAWI : Pu Speaker, a thu tuma kha kan sawitlan tur a ni a. Resolution te chu siamthat a tul chuan kan siamtha mai ang a, Resolution neitu a awm miau silova, a thu tum kha a chiang a.

PU J. LALSANGZUALA MINISTER : Pu Speaker, hei ni tawh rawh se, tih a ni a. Kan House Leader ngei khan tuna ah tih lei mek a ti a. Tih lai mek a nih chuan tuna sawitur a awm ka hre lo.

PU TAWNLUIA : Pu Speaker, sewina hun tha tak min pek avangin ka lawm e. Kan Minister zahawmtak tak leh Member thenkhatte khan a lap zawngin an sawi dawnin ka hria a, pawl ka ti viauve, hei hi a lap zawng a sawitur niin ka hre hauh lo Vawiin nia kan Resolution sewiho tur hi ngun takin, rilru takin ngaihtuah ila, tih hlawhtlin ngei tum bawh ila, tiin ka han ngen hmasa duh a ni.

Kan Home Minister kha thahnem ngai tak niin ka hria a, nimin a kan sewiho Mualpui ram lak tum thu ah Sawrkar pawisa ren avanga to lutuk ti tu pawl niin ka hria a. A ni pawhin mirethei te a ngaihtuah em em in ka ring a ni.

Aw le, Mizoram-ah hian sum leh pai kan hmuhna hi khawiah nge kan tih chuan Sawrkar Budget atangin a ni ber a, kan in leh lo, kan thawhchhuah hi tihtham a nilo a ni. Chu chu ram thanglai mek kan nih vang a ni a. Kan Budget a pawisa hi kan ingghah-na a ni lo thei lo a ni. Tin, mirethei zawk ten hma kan lak dawn leh chengken-na kawng kan ngaihtuah dawn chuan, Sawrkar tanpuina leh enpuina kan mamawh tlat si a ni. Chuvangin Mizoramah chuan ram changkang lo kan le nih avangin, Budget a kan ingghah na hi a thuk bik lo thei lo a ni.

Ram changkang tawhte chuan kan Budget chhete, engatinge heti em em a in buaipui tiin min zawt sela, thil zawhawm tak a ni a. Amaherawh-chu Mizo mipui 90% hi mirethei kan nih avengin Sawrkar sum leh pai Budget hi kan inngah-na a ni ber lo thei lo a ni. Kum kalta leh kumin ah te pawisa avong kan tih hi engvang nge, a chhan chu Sawrkar pawh hetiang zawng hian hma in la lo a ni, kan inti tawn tawn a. Mipuite khatah khen a inngah mieu vang a ni. Chu chuan Mizoram Budget hi a insem rual taw lo, tih a tichiang em em a ni.

Bazar-ah han kal ila, sa zuartu chuan Kg ah Rs. 50/- in a hralh ta a. Kha pawisa khan thil engemaw a lei a, kha pawisa kha nikhat ah mi 2/3 in an nei a. Chutiang a pawisa hmanne tur mirethei te hian kan Scheme leh plan hi Sawrkar a thlang tur a tih hi an mawh anih avengin, vawiin a kan Resolution sawiho tur pawh hian chutiang zawngin a rawn buatsaih a ni.

Kan Sawrkar, tun a dinglai nek te pawhin an manifesto kan en chuan, kan thlai thar ta man man tawka leiturin a tarchhuak a. Amaherawhchu vawiin niah hian, Sawrkar kum 2 a kal hnuah Sawhthing, Chhewhchhi, Iskut etc. sumchang thei chi,,Sawrkar-in a leina tura ruahmanne a neih tak hi kan la hre lova. Nikumah te phei chuan kan Session-ah Minister te pawhin "Sawhthing kan lei down lo" an ti a. He House ah ngei hian Resolution Sawhthing lei ni rawhse, tiin kan sawiho tawh a. Mahse lei kan titlu zolo a nih kha.

Mizoram thingtlang hmuntin ah Sawhthing a chin theih a, Budget ah nuai 500 hi thlai thar leina atan dah hrang ta hmak ila, a rate chu engang pawh nise, a tlem emaw a tam emaw, a chingtute lungawina leh an hlohlohna taw lo Sawrkar-in a hre em em eng a. Nuai 300, 400 engat pawh nise. An kawtkaiyah emaw, khawihmun pawh nise, hnathawktu-in phur tak leh taima taka a thawh theihnan, ka hralh thei ang em, thei lo ang em tia in ngaihtuah buai mai lova, hlim tak leh phur teka a thawh theihnan, pawisa a awm thute sawi ta ila. Tichuan phai lama tlem te hlep a kan hman thin kha, kumkhatah Nuai 500, 600 thingtlangah a chambang dawn a ni.

Tunah hian kawng hrang tam tak in kut hnathawktute chhawmdawlina ni pah fawmin kan ram intodelhna atane hma kan lakna ni siin, sum tam tak siam theih a. Chuvengin, tuna kal tawh kan en chuan Miretheite hnen thlang tak tak Budget a hi kan la buatsaih lova. Sum Budget a kan neih hian miretheite hnen a thlang tlem em em a ni.

IRDP, Rangva, NLUP leh  
WRC te hi kan pe thin a, mahse Sawrkar-in a enpui thin  
loh avangin a hlawhchham leh thin a ni. Tunah hian  
Contract Work leh Material Supply atan a pawisa tamtak  
kan dah te hi Contractor lian leh Supplier lian ten an  
pumhmawm ta a. Tichuan khata kan dah tam avangin  
miretheite chanpual hi a awm thin lo a ni. Kan ramin a  
tharchhuah theih leina tur hian kan Budget ah pawisa  
dah ta ila, miretheite thlamuang takin kan awm ang a.  
Nitin inhlawhna zawnga kan fehchhuah ai khan, mahni ram  
leilung ah ngei kan feh tawh ang a. Engatinge vawin  
ah hian kan feh loh kan ti ani mai thei a. Kan thar-  
chhuah hralh-na tur mumal Sawrkar-in a la siam lova.  
Kan thalaite thatchhia, hnathawk peihlo angin kan sawi  
lek lek a, an thatchhia ani mai lova, Taima taka an  
thawh theihna turin Sawrkar-in tan kan la la tawk lo  
a ni. Chuvangin kan Budget hi miretheite thleng ngei  
tur a Scheme leh Plan kan siam hi a tul hle a ni. He-  
tiang tur in he Resolution hi i pass ang u.

Ka lawm e.

PU SAIKAPTHIANGA  
MINISTER

Pu Speaker, hei kan member zahawm tak Resolution hi thil awmsa a ni a. Mahse pass tih lam aiin kan pass loh hlauh chuan Public Meeting a la sawichhuah atan tih niawm tak a ni. Heng hi kan la ti lo tia an ngaih tlat chuan kan tih tawh dan tlem han sawi ngain ka hria a. Miretheite hnena thleng turin Mizoram Budget hi hman ni rawh se a ti a. Amaherawhchu, tuna kan tih ang hi Sorkar ding tawh reng rengin an la ti lo.

Chulalah chuan khawi kawngah nge sum hian miretheite a thlen ang tih hi thil ngaihtuah harsa tak a ni. Sorkarin kalphung a nei a, chumi hnuaiah chuan tha ber nia kan hriat, NLUP te kan han tan a, tha lo min tihsak baw baw si a, a aia tha min hrih tur an hre baw silova. Mirethei NLUP a pawisa kan pek zawng zawng hi tam tham tak a ni.

Tin, Agriculture thlai thar chungchangah te in duhthawhna a nasa hle a. He Sorkar ding hi vannei tak a ni a. He Sorkar a lo din atang hian lo neitu ten an thlai thar, an phal ang tawka hralh theih loh kum hi a la awm lova. Sawhthing, hmarcha etc. kan la hralh zel a, kumin pawh kum dang aia tovin kan hralh mek a ni. Nasa zawka beih zel tum a ni a, heta tan hian ania, tuna kan Opposition lam pawh kan sawm duhna chu.

Mizoram Sorkar-in miretheite hnenah sawisel mai lovin, a hman tangkai dan kan zirtir zawk turah ka ngai a. Vawiin niah NLUP ah Congress ho in pe bik in tih pawh a dik mai thei, hei hi kan tih dan pakhat chu a ni ve reng a. Nangni pawh Mizoram pumpui tana hotute khan alawm dawng che u le. Chutiang bawkin inthlan lai a, kan fatya te kha kan han ti hmasa den den a ni mai a. Hei kumin atang phei chuan a Block in tu party mah thliar lovin kan ti chho dawn a ni a.

Chuvang chuan he kan Resolution pawh hi anih ang ang chuan pass chiah ka ngai lo. He Resolution neitu pawh, a bial Khawbung bial-ah miretheite hnen a thlen zia hrechiantu em a ni a. A bialah phei chuan Sorkar-in pawisa a siam nasa em em a. Agriculture ah phei chuan hma kan lakna nasa ber a ni. Chuvang chuan tur a, hetianga rawn in kam luh hi tul ka ti lova. Amaherawhchu, tilang ve hrim hrim ila, kan ti anih chuan vawiin nia Sorkar in miretheite tpa hma a lakna hi chhuzawm zel rawh se, tih erawh chuan a pawm awm.

Miretheite a thlen phak leh phak loh hretu kan ni ve a. Nangni a thleng pha lo in tih hi he House-ah a lal ber thei lo a ni. Chuvang chuan thlengpha leh pha lo ti hi buk mai ila. Chuvang chuan tunah hian pass chi-ah ka ngai lova. Mizoram a Sorkar tan lakna hi duhthusam in a tha thina a la ni lo. Kawng

lah te pawh hi, tute emaw lo tihtir leh ngawt ila, tender loh, in rawn ti leh ang a. Chuvang chuan tuna kan kal dan hi a tha tawh a. Budgetah pawh Rural Development Department a kan dahte hi tam tak a ni. Helaia mi kan va khawih loh a kha kan hmu lo tluk a ni a.

Agriculture thlai ther chung-chenga Khawzawi bihtu sawi kha a dik anih chuan, kan in biaknash anmahni pawh an dik lo a ni mai thei a ni. Mizoram pumpui hmun danga miten an hralh theih lai a, Kawkulh a miten an hralh theih loh kha a pawi viau a ni. (Pu Tawluia : a leitu tur ngeia kha a ni ka dawr ni) Industry in an hre lovang. Trade and Commerce Department leh Agriculture Marketing Wing hi a buaipuitu tura tih an ni a. I kalpuina kha a dik tlat loh avangin an lei thei lo a ni. Tun chinah chuan Trade and Commerce Ministerah emaw Department-ah emaw, Agriculture Marketing-ah emaw kalpui la, an lei theih ka ring a.

Amaherawhchu, rate kan han tih hian a chhiartu duh zat zatin a lei thei ringawt lo. Sor-karin assessment fel tak, a chi atanga an senso te nen. Kuminah pawh Sorkarin a chhut danah chuan Rs 2/- atanga Rs 2.50 hian a hlep tha tawh a awm a ni. Amaherawhchu, vawin niah Vairengte-ah Rs 3/- in a hralh theih a, chu-tiang zel chuan Sorkarin nasa takin tan a la a, helaia a rawn sawi danah hian, helaia mirethei tana pawisa a hman hi, chhonzawm zel rawh se, tichuan pass ila Pu Speaker, tha in ka hria a, tun ang hrim hrim chuan pass chi a ni lova, vote mai kha ka rawt a ni.

PU ZALAWMA  
MINISTER

: Pu Speaker, he Resolution hi a rawn puluttu tan chuan a pawi-mawh hle a. Kan ram kalhmang hi a ngaihtuah hlein ka hria a. Thil thui tak atangin, he Sorkar

siantu Congress I leh hruaitu kan Leader Pu Hawla ho hian kan ram retheihna hi kan lo veina a rei tawh a, tuna han tih ther chi a ni lova, kan policy a rawn chawktho tan niah ka ngai mai a.

Zoram hian hun vanduaia leh vanneihna kan nei a, a hmasain vanneihna nasa lak kan dawng a, chu chu chanchin tha a nia. Chu chuan kan ram hi a kap eng em em a, India ram hnam hnufual zingah chuan, kan lawr lak a ni. Keini aia hnam upa, Maharashtra, U.P. Andaman leh India chhim lamah te, sakhaw dang be ho han zawhkual hian, an khawngaihthlak em em a ni.

Thenkhat pheii chu puan sinna chang pawh hre lo an la awm a ni. Keini ho erawhchu chanchin the avangin kan culture, society leh lehkha-thianna, kawng engkimah nasa takin hma kan sawn a ni. Chu kan vanneihna chu economy thilah a stable lo em em a ni. Hei hi kan chhutchhuah dan a ni a. A chhan chu

British in kun engemawzat min awp a, Independent hma khan, hnathawh development an awm lova, building pahnih khat D.C. Bangalow, Governor in etc. tih mai loh chu, pawisa phei chu a tlem em em a ni, hnathawh veka tih a ni a, kuli a awm bawk nen, hnathawhna hlirin hun engemaw ti chen kan kal a.

Independent hnuin, Assam Sorkar hnuaiah District Council te tak tein kan awm a. District Council ah pawisa tlemte nuai 2/3 in kan in enkawl ve a. Development hnathawh a har em em a ni. Ram dinhmun sang kan duhna avangin, vanduaithlak takin, kan ran a han buai kha a ni. Dinhmun tla bal, intodelh lo, economy engmah kan la filled-up hmain, buaina a chhuak ta a, hlawhtling ila chu a tha viau ang.

Kan buai hma khan, sumdawna ei leh bar thilah mau tam tam 1960 hma kha chuan kan la in todelh hle a ni. Chutiingin bu kan khuar tha hle dawn a kan hriat lain buaina-in min chim ta a. Aizawl Dawrpui phei ah sawn dawrkai lian Ramkutia, Monkumara, Chhotelala etc. an awm a. Ramkutia a ral a, Bonray a ral tan a, chutiang chuan sumdawna thilah Mizovin kan ti thei vek a ni. Ram an buai ta a, kan Mizote an sumdawng thei ta lo, hel leh hel lo hmel a danglam si lo. Vai sumdawng kan mamawh a, kan District Council hotute khan temporary permit an pe a. Ar lo tam ta zel a, kan vanduaia thilah buaina avanga kan economy tlakbal dan te, hnathawh chhuak tam chuan ni hual duh lem loh eisaktu an ngah ting ta mai a ni. Hnathawktute rilru a heidawng a, vawiin a kan nunphung thlang hian a chhe zo ta a ni.

Chuvangin kan society hrim hrim-ah pawh khanin, hnathawh khan man a neih tak loh avangin, thawk bah lutuk lova sum hmuh dan kha ngaihtuah loh theih a ni ta lova. Chutiang bawkin security duhin Aizawl khawpuiah an lo lut ruih ruih a, chung chuan eizawna mumal an nei lova, Sorkar hna a pek vek theih si lova. Tichuan thisen chhuah bakah nunphung zahawna hi a lo bo ta tial tial a ni.

Chutiingin heng chhia zawnng zawnng siamthatna programme, miretheite thlang phak chanchin tha, hmasawna programme he Sorkarin remna siam hma 1984-ah Sorkarna reilote a siam atanga lo din chhoh, theih ang tawka tha a kalpui chhoh a tum, nikum hmasa lama Sorkarna a chan leh atangin an tan leh a. He thil hi kan economy lo tlahniam tawh, build upna tura a thara hmasawna bul thut nghet chhungtin ten ram bik nei a, development programme a lo ruahnan hi, hei aia tha zawk, miretheite thlang phak budget hi awm thein kan ring lo a ni.

Kan sawinaah hian a aia tha zawk, heti hian i ti teh ang tih a awm silova, thiltih a process a in sawisel a hi, hei aia tha zawk kan la hmuh chhuah loh, hei hi tha bera kan ngaih a nia. Chutah chuan kan la ding hrih a ni.



Hei aia tha hi kan hria anih chuan vawin niah pawh sawi ilangin, hei aia tam Budget dahna tur kua kan hria anih chuan sawi ila, keini chuan vaibelchhe 12 kumtin miretheite tan a, a tuamah thliar chuang lova kan dah hi tha tawk hlein kan hria a. Hei aia tha hi kan la hmuchhuak chuang lo a ni. Kan Resolution sawiho hian a kawh tak maia chu, miretheite tan hman loh a ni tih a kawh a. Hetiang taka kan hman si avang hian he kan Resolution sawiho mek hi anih ang ang chuan passed theih a ni lo a ni. Hman anih lai mek hi chhunzawm zel ni rawh se tih anih loh chuan a barsa a ni.

Ka lawm e.

PU P.C.ZOR MSANGLIANA :

Pu Speaker, vawin nia hei Private Resolution, Khawbung bialtu zahawm tak hnen atanga lo lut hi, a tha zawngin ka lo thlirpui a, a chhan niawma ka zuk ngaihtuah chu, kan hma lawkah Budget Session kan nei leh dawn a. Chuta tan chuan kan Sorkar hmalak mek hi a tha em em mai si a, hei aia nasa zawka miretheite hnen thlang thei tur a rawn ti turin anih kan ring deuh a, tha pawh ka lo tihpui hle a.

Zmaherawhchu, a puluttu leh Opposition Member dangte rawn sawi atang khan he Sorkar hian miretheite thlang phak reng reng lova Budget siam ni anga a sawi hi ka lai a na tlat mai a. Chuvang chuan Budget bu kan hman lai ngei hi, Memberten in tinah kan kawh mahnise, han chhiar rik leh khauh khauh hi, Rural Development thingtlang miretheite tih hmasawna atanga kan Sorkar hma lak nasat zia hi heng atang te hian a lang a. Heng hi a tawk love, kan ti anih pawhin V.P. Singha hun laia Rangva, NLUP etc. in sem thin zawng zawng hi rawn withdraw rawh u. Chutilo chuan party dang tan chance a awm lo ve tia min hekna zawng zawng kha withdraw leh rawh u, chu chuan mirethei hnen a thlang tih a tichiang a ni.

V.P. Singha Sorkar a min hekna phak engemaw tia an point tha ber chu Rangva an sem, NLUP an pe miretheite tan tih kha an luhchilh copy a ni si a.

Tunah ka bialah hian Congress lo tam takin an dawng a, vawinah pawh an hlim a ni. Thingtlang miretheite tan Rural Housing-ah ringawt pawh nuai 170 lungawi takin kan pass a ni a. Agriculture ah NLUP atan nuai 701, AH & Vety-ah nuai 118, Industry ah nuai 20, Soil Conservation ah nuai 69, Sericulture ah nuai 40, Forest-ah nuai 171, Fishery-ah nuai 15, miretheite tan a ni. Chuvangin mipuite hnenah hian thu dik tak i hrilh ang u. Hrilh mai duh tawk lovin, a tum ang ngeia hlawhlin nan i zirtir ang u mahni bial theuhah.

Tuna kan Sorkar hmalak dan hi tha ka ti a. Nikumah te chuan, loneitu ten chhahhchhi kg-ah Rs 6/- ten hnamdang sundawngte hnenah an hralh a. Kuminah chuan Trade & Commerce Department-in Sawhthing, hmarcha etc. a rate tha tak siamin a leina tur/hralhna tur hmun a buatsaih sak a. Vairengteah ringawt pawh tunhnaiah Sawhthing Quintal 3910.56 Rs 11,33,168/- man a leisak tawh a. Chu chu mihausa ta a ni lo, thingtlang miretheite ta a ni. Chutiang bawkin chhahhchhi te pawh 258.81 quintal Rs 3,31,257/- man mirethei ta a leisak tawh a ni. Chutiang taka kan Sorkar hmalakna a miretheite an lawm hle lain, chu mai bakah MIZOFED pawhin theih-tawp chhuah a MIZOFED atanga chhahhchhi an herchhuah ngei pawh Memberte kan in present kha, loneitute chhar chhuah ngei man man zawkin kan leisak a, a quality tha bawk si kan herchhuak ang a. Hetah hian loneitute an lawm ang a.

Kan Resolution rawn puluttu kha tha zawngin kan ngaihtuah sak ang a, Sorkar hma lakna a tha em a, a that leh zual nan kan Budget leh turah khian lo neitute thlai leina tur a head hnan a awm tawh ang tih ka ring tlat a ni. Chutiang tak maia Sorkarin hma a lak laia pakhatmah ti lo ang maia Budget pawisa hi miretheite hnen thleng pha turin hman ni tawh rawh se a tih tal mai. Delhi tlanga kan zuk sawi thin ang kha Mizo mipuite hnenah i puang ngam ang u. Tlu-ngvel biala Rangva, NLUP etc. dawngtute hi Congress an vek lo. Hmun tam takah he Sorkar in miretheite hnen thleng tura a tih mek laia kan Resolution hi hetiang ngau ngau chuan pass chi a ni lo.

Vawiin niah hian Rangva Keh NLUP kan semte thatzia sawi a, kan House Leader in kan Session hnuhnungah khan titaka tha in ti anih chuan kan rawn pe ve ang che u a tih kha. Chutiang chuan inthlan dawn laia kan sawi ang chiah chiah khan kan ti a, kan ti ang kan tih chu kan ti mai a ni. Remna leh Muenna kan thlen ang kan ti a, kan pe. Mipuite kan kaihhruaina turah hian kan chiang a ni. Kan Resolution hi Sorkar hma lak mek miretheite hnen thleng phak turin Budget siam ni rawh se tih zawnga pass theih ngang loh Sorkarin miretheite tan a hma a lakna hi tha kan ti a. Nasa zawk leh tam lehzual zawkin tan lo rawh se tih chu niseln, sawi vek pawh a ngai lo, pass mai tur a ni.

Ka lawm e.

Dr H. THANSANGA  
MINISTER

: Pu Speaker, a hmasa-in helaia thu kan sawi reng rengin chair hi through tur a ni a. Parliamentary language a awm ve a, hei hi han in hriattir leh zauh zauh a ngai thin a. He Resolution hi anih ang ang hi chuan i dinglam a mite chuan kan pass thei dawn lo a ni. A chhan chu miretheite hnen thleng pha lo a kan Budget hi hman ni

awm takin a sawi a ni a. Hmanni tawh rawh se tih hian a  
la thleng lo a ni tih a kawka, hetiang hi chuan Pu Speaker  
pass a har dawn a ni.

Hei hian min briattir chu pa  
pakhat thing lukham pu tur, a nupuiin thinglukham pu ve  
em em rawh u a tih avangin a thulh der a ni en ti. Mi  
thiltih tum laia lo sawi ve hi mihring zia hian a ngai thei  
lova. Chapo vang pawh a ni maithei. Amaherawhchu, Sorkar-  
in a thulh ang ka tihna chu a ni hauh lo.

Chuvangin kan Resolution hian  
ti zui zel rawh se tih chu nise in ngaihtuah vak lo pawha  
pass mai tur a ni ang a. A move tu lam rilru atanga ka  
zuk chhutin tam zawkin kan Budget hi miretheite thleng  
rawh se tih chu nise, a against zawnga vote kan awm ka  
ring hauh lo bawk. Chutiang tal anih loh chuan Pu Spea-  
ker, i dinglam a mite tan chuan pass a har dawn a ni.  
Chu chu chiang sa a ni mai.

Hei hi kan rawt dan a ni mai  
a, ka sawi dan pahnihte kha. A move tu hian Budget hi mi-  
retheite hnen thleng phak tak tak se tia a hmangaih vang  
anih ka ring a, a lawmawm a. Chutiang lamah chuan Sorkar-  
in tan lam tang sauh sauh rawh se a tihnaah ngai ila, thil  
the tak a ni a, a lawmawm hle a ni.

Khilai Chalfilh tlang pangah  
sawn nupo pakhat an awm a, chal insi rengin innei reng ang,  
aw an ti thin e an ti a. Chutiangin he Sorkarin miretheite  
chhawndawl nana a hmalakna hi sut miah suh se ti zel rawh  
se tia in briattirna angah ngai ila.

Tin, a Sorkar lam pawhin a ni  
tak e, kan hmalakna hi a la tawh lo deuh a ni ang e tiin  
tan lak phah bawk sela. Tichuan ka rawn rawt ang hian a  
pass theih mai lawm ni. A nih ang ang hi chuan kan phar  
thla dawn tlat a ni Pu Speaker.

Ka lawm e.

PU R. ROMAWIA : Pu Speaker, kan Resolution  
chungchangah han sawi ve duh  
tlehte ka nei a. Thil hi a  
hman dan leh zia- a a awm dan  
atanga judgement kan lo siam  
ve hi a awm a. Ka hmaa sawitu Member zahawmtak khanin  
pahnih belh chu pahnih a ni tih a chiang a ti a. Mirethei-  
tiha hrim hrim kan lehlid dan hi a chiang lova, a in ang  
lo a ni, hei hi kan buaina bul niin ka hria.

Tunah hian, kan ram mipui tam  
berin a hmuh dan, miretheite hwapzo policy kan kalpui mek  
alawm tia kan Sorkar chelhtu ten an sawi hi mipui tam berin  
kan hmuh dan chu miretheite chu Congress(I)worker, a ni a.

Congress (I) worker, Rangva in 2/3 neiten rangva dawn tlat re. Tin, tanpui ngai lo tih hrist reng IRDP pek fo te, Mizoram leh hnam chawikan tumna tak tak e mipui vantlang-in mirethei kan tih hi kawh nisela chuan, miretheite huapzo Budget kan siam tawh alawm tihah hian sawisel tur a awm ka ring lo.

Ameherawhchu, kan hman dan hi chutiang a ni tlat lo mai a. Mirethei kan tih hian Congress (I) worker - Aizawl zin hman tak, Aizawlah pawh rangva in 2/3 nei, thingtlangah rangva in nei, dawfkai an fate Sorkar hna a zirtirtu a 2/3 hnim luh tawh, chungho rangva dawng leh thin, IRDP dawng leh thin chutiang chu miretheiah hian chhal harsa kan ti a ni.

Chutiang te thleng leh ringawt mai thin Budget hi dik kan ti lo a ni. Helaiiah crore 125 emaw Budget kan neihah crore 12 emaw NLUP hnuasia a lo awm te, lawmawm leh thlamuan thlak kan tih lain a hmanna lam zawkin min ti lungngai ta em em mai a. Tin, thingtlanga rangva in nei lo te tan nuai 170 emaw tam takin kan han phar tlu a. Mahse a hmanna hian min tilungngai ta em em a ni. Ghuvangin Kohhrente pawhin mirethei hi han interpretela. Thuneituten mirethei an tih chauh ni lo, mirethei tak tak hi kan Budget hian thleng tawh teh se tih kha kan tawngtai hla a ni.

Chumi avanga he Resolution pawh lo lut a ni zawk a ni. Hei kan Budget crore 125 lai hman dan lo kal zelah hian mihausa tawh, Sorkarin ram a thlawna a pek emaw tu hnenah emaw chong sing 2/1 a a va lei, Sorkarah vek nuai 20, 60 chuanga in lei let ta te kha, kan Budget ei hektu ber a ni. Chuvang te chuan mirethei kha kan Budget hian a thleng phak ta tlat lo mai a ni.

Chu chauh nilovin, supply leh contract zawng zawngte kan zuk en hian, Mizovin an tih ve theih, Mizo ni lo in pek hi a tam lutukin kan hria. Science material chungchanga ka zawhna min chhannaah pawh nuai 68 mi pathum pek an tum zing a mi pahnih kha Calcutta amite an ni. Chutiangte pawh chu kan Sorkar hian en ngam sela, Mizo fate ipite a lut thei Mizo ni lo te a luhtir talh Budget crore 125, kumin outlay crore 152 emaw lai han en chuan lawmawm em em si. A taka kan mipuiten an dawn leh phak tur awm si lo nga kan zuk ngaihtuahte hian tah te a chhuak rum rum thnin a ni.

Kumin Krismas ah te pawh khan thawhlawm a harsa em em a, Krismas nawn thei khua pawh an awm mang lo a ni. Thingtlanga pawisa vak vel thin kan tih ang kha a awm tawh lo. Tu Sorkar pawh nise kan Budget crore 125 kha a ngai reng, tunah mai khan kan Chief Minister khan crore 50 vel kan la hmang chauh a ni a ti. Kan hmang zo hman dawn em ni. Mi ram acquire pawp pawp chuan le kan hmang zo hman leh mai ang. Mirethei thleng phakin, hei thla 3 emaw a la awm a, kan thlai thar Vairengteah hralh a, vai pakhat emaw agent zuk siam a in tih theih em em kha a tul lo a ni.

Chung ai chuan kan Sorkar Agency ngei MIZOFED emaw, tih theih dan a awm lawm ni. Kan Budget atang pawh a tlang lian tawh hlei hlawl MIZOFED changtlun zel nan pawh tih dan a awm lawm ni. Mizote hi thil in tih hmuh chi kan ni a, loneitu te tan sawhthing, hmarcha etc. a thlawn dawn lo tih hriat nan kan Budgetah hian awm se, rangva leina tur dah ang chiahin dah ila, purchase atan crore 10 te dah ila, chutia kan tih ngat chuan kan intodelhna hnai ber anih ka ring.

Chuvangin mirethei te thleng pha ngei turin kan Budget-ah kan dah kalh ang. Budget a awm silova, Trade & Commerce in a lei ang chu tih mai mai a ni lo, NLUP pawh kan dah, Rangva semna pawh kan dah, chutiang chuan a dah theih ang tih ka ring a. Tin, P.W.D. emaw, thingtlang kawnglahna chi reng reng fumfe tak leh fel takin a dah thlap theih a ni. Chuvangchuan mirethei equal to Congress(I) worker ti tawh lovin, mirethei equal to mi rethei dik tak nise, a tha in ka ring a.

A khak fuh awm palh chauh nilo- vin, a ram pum huap deuhin kan pawisa hman nise. He lai dawh-kan a sawi hi a hmun ah a ni thin lo a lawm, mi rethei te hnen thleng pha turin Mizoram Budget hi hman ni tawh rawh se, kan ti a ni. Chu chu min pass pui ngei turin, tlawm ngaiha la mai lovin, he House leh Member te ka ngen a ni.

Ka lawm e.

S P E A K E R : Tunah chuan kan chawl tawh ang a, chawhnu dar hnih ah kan lut leh dawn nia.

Recess till 1:00 A.M.

2:00 P.M.

S P E A K E R : Pu Rualchhina.

P U R U A L C H H I N A : Pu Speaker, vawin a kan resolution hi tha hle in ka hria a, MNF sawrkar lai a, opposition lam te pawhin an sawi tam ber a ni a. Vawin niah sawichhuah na hun remchang mai nilo- vin, lungruul tak a pass theihna hun kan thleng hi lawmawn hlein ka hria a, kan duhdan a rawn in meet ta niin ka hria a, lawmawn hlein ka hre nghe a ni. Mirethei te hnen thleng tak budget hi a pawimawh hle reng a, thleng lova, khaw, emaw lai a a zuzi ral a, a dawng phalo ten a ngihe mai ni thin a nih avangin, he resolution hi kan tan lungruul tak a kan pass pawh mawi awm hi ka hria a.

Tin, helalah hian hnialna pawh lo awmta sela, hnialna pawmtlak tak a nih ka ring lova. He Resolution kan pass hian kan thangmawi hle pawhin ka ring a ni. Hei hi Opposition lam rawtna anih hrim hrim avang a paih mai lovin, a Ruling lam tan tak a thil pawimawh leh hmingthatna niin ka ring a. Tin, hei hi kan ram tih changkanna bul ngei pawh a nih ka ring a ni. A changkang tawh in vur ngawt mai hi, tunlai chhanah kan changkanna a ni lova, hmasawna thil kan ngaihtuah pawhin.

He laiah hian kan Resolution rawn putluttu pawhin a rawn tih chhan, kan ruling lam pawhin tha an ti hle chungin a practice angain a pawimawh ni berin ka hria a, chuvangin he kan ram a thingtlanga cheng mi tam zawkte tih changkan nan he kan Budget neih chhun hi miretheite thleng phak ngei tura, khawiemaw laia lambun hi chin loh a tha anga, kan tih tur ni ngei pawhin ka hria a ni. Chulalah chuan rulingte pawh kan dem ni lovin, thil pawimawh an lo hriat ve atan a thlen loh dan an lo hriat ve atan thil pawimawh pahnih khat han tar lan ve ka duh a.

Pakhatna ah chuan IRDP kan ti a, hei pawh hi tha taka tih han duh mahsela, Sawrkar lam atanga a tihdan tur leh a control dan a zir loh avangin khawimaw laiah a chang lo tur leh rethei lemlo te pawhin an dawn thin avangin, mi rethei thlenglo fo thin niin ka hria a. Chutiang a a thlen theih ngeina tur chuanin, Black-levelatangte pawh a, ruahmanna awmin ngaihtuah a neih a ni a. A maherawh chu thil pawitak mai, keimah ngei pawhin ka hmuh thil pawitak mai a awm a. Helai Tlangnuam Block ngeiah pawh IRDP chungchang hi kan sawi a. A Scheme ah te IRDP hi implemant tur a ni a, hei hi dan pawhin a tum tak a nih avangin, chutiang tak chuan he kan Block Committee pawh kan rel a ngai a ni.

Tah chuanin he IRDP sem dan tur a pawh hi kar ruahman ta a, cluster scheme a kal tur anih avangin khaw khat a mi 2/3 thlen chhuah zeuh zeuh ni lovin, a khaw pumlum thak a tih tur anih avangin chumi dan chuan kan kal tawh dawn tiin Chairman-in a rawn sawi chhuak a, kan lawm tlang hle a Memberte pawh.

Tichuan Tlangnuam Block chhungah hian khaw engzatnge kan thlen theih, he Block hian sum eng- angnge a neih engzata tam nge thlen chhuah anih theih tihah khan khaw pathum kak chu tum atan chuan a tih theih loh tih a ni a. Tichuanin Tlangnuam Block hianin Constituency hrang hrang a huam tel avangin khami a bialtu MLA theuh kan awm ve a. Kai bial theih a mamawh dante kan han en Chiang a. Amaher whchu town area a lo nih deuh avang khan- in IRDP khatanga han ti tur chuan tlema a thingtlang chan- chang deuh t dap ngain ka hria a. Chuta tan chuan Lung- dai te, Lub muat te, Sairay te kan han thlang a. A leh pek atan engemaw helhojhaba a lo awm chuan Lungleng lam- pang hi tih ni bayk se tiin kan rel tlu ta a.

Amaherawhchu, mirethei te chutiang tak a zuk lawm a zuk thleng tura kan ngaih lai khan betah thuneituten Sorkar atangin kha Committee thurel kha cancelled a ni tih lehkha kan lo hmu leh a. Chuvangin vawin niah kan Budget hi mirethei te hnen thleng phak ni rawh se kan rawn tihna chhan hi, chu chu a ni pakhat a ni. Thleng tura kan ngaih laia cancell anih chuan thil dang sawi a ngai vak lo a, chu chuan a sawi chiang em em a ni.

Keini Member thukhawmte ngaih-dan takah pheii chuan he committee thuchhuak hi an cancell dawn anih chuan, he committee hi min han rawn leh sela, chhan leh vang an lo nei anih pawhin a va han tha awm em tih hi kan ngaihtuah a ni.

Tin, chulo lehah chuan VDC chungchang hi ngaihtuah tham a awm bawk. Sorkar chuan VDC dan hi a han siam thar a. Village Development Committee tiin a han vuah ve bawk a. Amaherawhchu, All Congress men committee a ni zawk. Congress Development Committee niawm tak a ni. Chutiang chuan a kalphung kha a rawn her ta tlun mai a. Chutah chuan a remchan dan apiangin Congress vek lak a ni kher a ni. Chutih bakah chuan V/C a President kha Member tur a ni e tih anih lain MNT V.C.P chu an cut hmak hmak zel, chu chu kan hmu dan a ni a.

Chuvang chuan he Budget hian Congress worker chauh a thleng tih kan hmu a. Tin, IRDP leh rangva sem kan han tihah pawh khan zirtirtu ni bawk ten an hmu a. Rangva pawh concrete building neite pawhin an hmu tho a, kang kha mirethei ni tak maw kan ti deuh a. Chuvang chuan vawina kan Resolution hi thil pawimawh tak kan zavaia duh tlan thin a ni. Kan Chief Minister, House Leader zahawmtak khanin a sawi tawh a, hei hi enge-maw tiin an lo lambun thin te pawh an awm a. A hawi lo zawnga lo kal palhte pawh a awm thin a tih kha dik hlein ka hria a. Chungah chuan a kal tam lutuk hi chu mirethei te thleng phak ngei tawh rawh se tiin House hi min pass pui turin ka han sawm a ni.

Ka lawm e.

Dr R. LALTHANGLIANA :

Bu Speaker, vawin nia kan thil sawiho hi a pawimawh hle in ka hria a. Mirethei te hnen thleng pha turin Mizoram Budget hi hman ni tawh rawh se tih a ni a. A Kan Member ah dah a ni tiin an sawi a. Dah anih loh thu kan sawi lova. Amaherawhchu, vawina kan subject pawimawh tak chu mirethei ah thleng rawh se tih hi a ni berin ka hria a.

Khalaiá kha kan ngaihtuah ngun a tulin ka hria a. Tin, Opposition lamin Resolution han neih hian he lampang atanga han thlir chuan a pass theih loh tur zawng ngar ngar a sawi tum a ni a. Amaherawhchu, vawiin niah hian kan ram tana kanthawh tlanna hi kan ngaihtuah ngun a pawimawhin ka hria a. Chumi avang chuan he thu hi Budget-ah a awm lo ve ti kan ni lova. A hman danah hian a nihna ang taka hman nise tih chu vawiin nia kan Resolution hian a tum a ni tih kan hriat nawn leh na atan ka rawn sawi ve leh duh a ni.

Nichina Vanva bialtu MLA zah-awm takin a sawi ang khan mirethei kan tiha definition kan pek kha a in ang lo a ni mai thei a. Vawiin niah hian a pakhat a mah a thleng reng reng lo tih lam chu he Resolution puluttu pawhin a tum anih ka ring lova. Engemaw chanah a thleng pawh a awm mahna le. Amaherawhchu, fund limited amount kan neih hi mirethei zawng zawng thleng phak rawh se kan ti a ni. Tunah hian thil tam tak sawi tur a awmin ka ring a, hei bial nei vek kan ni a, kan bial chhung hi cau MLA kan nih avangin Sorkar pawhin hre tura min ngaih ka ring a, bial chhungah pawh anih zia a langin ka hria a. A selection-ah khan kan target a thlen kha a pawimawh hle in ka hria.

A selection-ah bialtu MLA in kan hriatpui miah loh a awm a ni, bial dang ka hre lova. Ka bialah chuan rangva leh NLUP hi ka hriatpui reng reng lo and tih House ka hrih duh a. Tin, rangva leh NLUP ngawt ni lovin thildang development mirethei te thleng phak hi a huanin ka hria a.

Entirnan, Housing Loan District pakhatah chuan party khat atanga dah niawm taka ruahmanna awmin, pakhat chu dah a ni ngei a. Mizawl District-ah chuan pakhat helam pang atanga dah a awm a, Lungleiah pakhat a lo awm leh a. Khami a selection-a mumal zawk leh fel zawka ti tur chuan a tira ruahmanna atanga fimkhur ngai hle in ka hria a. Vawiinah hian thil tam tak sawi ka tum lova. Development thila han semchhuah chi rangva, NLUP, Housing Loan leh Loan dang dangte mai bakah Development thil mipuiin a huhova kan chhawr theih chi pawh hi sawi tur tam tak awm theiin ka hria a.

Entirnan; Hospital chungchang. Lunglei lampang bialtu nihna in han sawi ta ila. Nimin khan Buarpui bialtu in saw lampang mimal mitin kan lawm khawp mai a ti a, a lawmawm khawp mai. Amaherawhchu, he Development kal tak taka hi mipuiin kan dung chen kan thleng em tih hi en a tul a. Lunglei Civil Hospital-ah hian Doctor engzatnge awm, Specialist engzatnge awm, eng vanginnege dual admit kan buai, chhut tur tam tak awmin ka hria. Hun a tlem avangin tam tak kan sawi hman lo ang a. Khatiang thil tak tak sawi tur a tam a ni. Vawiin niah hian belaiappawisa tam tak sang a, bill dik mang lo nie kan hriat threng maia sanga kan senah khan kan Lunglei khawpui khawlei bunboh tak hi siam ta ila, mipuiin kan chhawr ang a, miretheite a thleng phak ngei ang tih ka ring.



Hetiang zawng hian he kan Resolution a hi a tha in ka ring a, kan ngaihtuah ngun pawh a tul hle a ni. A pawisa lawng (cash) a kan va pek a, a chang turin an chang lo kan tih mai piahah khan kan development kal dan significantly achieve kan han tihah pawh a rual em tih kan ngaihtuah tel a pawimawh khawp mai. Sawi tur tam tak a awm lain vawiinah hian chu chu ka han sawi duh a ni e.

Ka lawm e.

PŪ P. SIAMLIANA  
MINISTER

: Pu Speaker, hun min pek avangin ka lawm e. Vawiin niah Sorkarin hma a lak dan kan sawi nual tawh a. Kan duhtusam angin ni lo mahse mirethei te hnenah rangva tam tak kan sem tawh a. NLUP ah te pawh nghet tak a an eizawna turin kan tih thu te kan sawi chho va. Chulai bat deuh hlek chu sawi ka duh a, kan Member puite hriat atan. Budget mai bakah Budget-a tel loah pawh mipuite tan engzatnge a pun tih kan sawi duh a.

Kan tum angin Budget-ah te tam lem lo nimahsela, Budget piah lamah pawh Sorkarin tan a la a. Entirnan - nikumah te khan kan ram Sihphir thar Iskut te, Chief Minister zahawmtak khan kan Minister Pu Saikapthianga nen lo buaipui turin min ti a. Nuai 20-30 inkar a hralh chhuahnaah chuan a pung ta a ni.

Tin, nichinah khan Khawzawl bialtu MLA zahawmtak khan a sawi a, a tawih nghek nghuk a ti a, hetah hian zawhna ka pe let duh tlat a ni. Pu Saikapthianga te leh kan hotute hnena thil hralh tur ka nei a tia rawn in report tunge Sorkarin a puih loh? tih lampang zawng sawi ka duh ve deuh hlek a ni.

Tunah kan thiltih kan chhuang tihna a ni lo, Vairengte-ah hralh mai mai an ti a. Vairengte-ah pawh chuan tu Sorkar in nge a hralhna a puih tawh? Tunah khuan Krismas present atan Rs 20nuai chuang man an rawn hralh tawh a ni. Tuna an ngaihtuahna chung lampangah kan hotuten rilru an seng tawh a. Engtingge Aizawlah leh Lungleiah te kan lak theih ang a, Khawzawl lam te pawh an kawtkai ngeiah lak theih anih dan tur an ngaihtuah a ni. Amaherawhchu, tih theih ngei tur anih leh nih loh-chu kan sawi mai thei lova. Naktuk lamah te kan hotute nen kan in rawn ang a. Tin, vai hnenah engatinge in hralh te an ti a. Vai hnenah lo tu hnenah nge kan hralh ang. Sap hnenah a hralh theih si loh, vai pawisa te kan ti a, vai pawisa a ni Budget-ah te pawh kan sawi tho, a lehlam pangah chuan khatiang zawnga inti lovin, kan mipuiten nakumah thlai engtingge an neih tam theih ang, ka bialah te hian engnge ching ila tha ang ti lamin kan in dawr tawh zawk turah ka ngai a. Chubakah mirethei thil man a sang tual tual kan ti a, rethei zawkte chuan Ar pawh kan lei ngam ta lova.

Amaherawhchu, kan hotute thahnem ngaihna zarah Vairengte-ah Ar kg-ah Rs 35/- aini a sang tur a ni lo an ti a. Aizawlah pawh Rs 40/- aia a san chuan kan hotuten kan dang dawn an ti a. Tunhma a kg-ah 70/80 ni thin kha tunah chuan per kg-ah Rs 10/- in a tlehniam wek a ni.

Tunah hian vawkte pawh engtinge ram pawn atanga lak luh hi khap ila, thingtlang a vawk vulhtute tan a tha zawk ang a tih thlengin kan sawiho tawh a ni. Pu Saikapthianga te nen pawh kan sawiho tawh a. Bawng pawh hi engtinge kan dan loh chuan kan ramah pawisa a tam thei lo a ni. Mi ramah chuan an Budget let 3/4 in an tipung a ni. Tuna pawisa avang kan tih hi vang lo thei pawh a ni lo a ni. Engkim mai hi khulamah kan ti vek a. Helaiia circulation hi a awm thei lo a ni. Thingtlanga kan nu leh pa thawhrah hi engtinge kan leisak theih ang tih kan ngaihtuah mek a ni. Helaiia mirethei in khawngaih siak a tak thlong thei si lo hi a manganthlak a ni. Kan Pathian thu-ah pawh thawk peih lo chuan ei pawh ei suh se a ti mai a. Hemi House chhunga in hmangaih siak hi a tawk lo a ni.

Engvanginngeng khulai kher kherah in dah in ti mai thei a. Khulai bak khu kan la thlong thei hrih lo a ni. Agent erawhchu engemawzat kan ruat/nei tawh a, tih theih kan tum chho mek a ni. Kan mipuite hnenah pawh sawi dan tura ka duh chu nikuma kan Chief Minister zahawmtakin lo han pui ru a tih khan zawhna tam tak kan tawk a, 25/50 paise a rawn lei an tum lain a man 50 paise aini a hniam tur a ni lo kan ti a. Chutiang anih loh chuan Sorkarin engemaw ti tala tihral dan a ngaihtuah ang tih a ni. Chutah chuan cheng nuai 15 man an hralhsak hman a ni. Chumi hnuah chuan zawhna a lo thlong ta, chu chu kan sawi dawn emaw ka ti a, kan sawi ngaia kha kan sawi nawn leh mai mai mek a ni.

Aizawl bazarah kg-ah Rs 2/- anih lain engatinge khuti laiah 50 p in tih mai tiin min zawt a, mipuite an lawm in ti min ti a. Ka chhang thiam lo ka ti a. Kan hotuten an chhang ta a ni. He Aizawlah chuan a hralhnaah kan pui thei lo che u a. Khutah chuan kg-ah 50p in nitin quintal 300/400 in kan pui thei che u a. Kan neih zawng zawng rang taka hralh zawh hi a man tlem zawkin lang mahse, a neitu tan chuan a hlawk zawk an ti a ni.

Entirna dang han sawi leh ila nikumah hmarcha kg-ah Rs 18/- in Pu Zama'n ka rawn pe ang che u a ti. Hetah 17/15 ten an lei sak a, chutia an tih veleh khu lampang mi an lo chho va, Rs 20/- an rawn ti a. Ani pawh Rs 20/- ah a chho tichuan Rs 22/- leh 25/- chubak chu ka thei tawh lo a ti. Helaiia kan sumdawna zawng zawng min tihchhiat sak hnuah a lo lang leh duh tawh si lova. Ka thonawm paten Silcharah Rs 25/30 ten an lei duh mahna tiin an zuk phur thla a. A tawpah Rs 10/-te 12/- ten an hralh/pe zo ta vek mai a ni. Chumi tihbo dan tur chu tunah hian kan dap chho mek a ni. Chutihlaila

hralhna reng reng in ngaihtuah duh lo tih chu a dik lo a ni. Kan hotuten ti rawh u min tih chinah tih theih loh kan neih hi ka la hre lo a ni.

Chuvangin tuna kan Resolution a hi kan ngaihtuah mek, kan hotuten an tih mek a ni tih hi kan Member zahawmtak ten min lo hriatsak se ka duh a ni. Chu chu ka sawi theih tawk nise.

Ka lawm e.

PU AICHHINGA

: Pu Speaker, vawiina kan Resolution hi kan Minister ten an sawi tui hle a, lawm-awm hle in ka hria, a pass pawh a nawm phah hle dawnin ka hria.

Nichina Lunglei 'N' bialtu in a sawi ang khan kan Budget a hi mirethei te thleng phak a awm love tihna lam ni lovin awm tawh sa a hi thleng lehzuall rawh se tihna ang tluk deuh lam a kawkin ka hria.

Ka han sawi leh duh chu tuna kan Minister sawi, thil thar lei chungchangah khan nikum khan sawhthing chungchangah khan Member zahawmtakin Resolution a pulut a, kha pass a ni lo nain Sorkarin a kalpui zel tho va, a lawmawm hle in ka hria. Amaherawhchu, thil thar lei chungchang thuah tha tawk lo pakhat a awm a, Vairengte-ah ringawt lei hi thingtlang pa tan chuan Rs 3/- a lei hi a hlawk lem lova, A tharna hmanah ngei khan lei sak theih chu nise mirethei te hnen sum hian a thleng phak leh zualin ka ring a. Amaherawhchu, kan Budget-ah khatiang leina tur sum kha a awm tlat lo mai kha kumtharah tam zawk kan dah loh chuan awmzia a nei lo fo dawn tih kha a kawk a.

Khawi khawi ami te emaw pawt-khawm ringawt a, Trade & Commerce Department in a lei dawn anih chuan a hlawhtling chuang lovang tih a hlauhawm a ni.

Chulo lehah chuan kan Budget a tam thei ang ber kan rama hman anih theih dan tur kan ngaihtuah a tul a. Tunah hian phai lam thil lak hi kan bei a, a loh theih loh chin a awm bawk a. Amaherawhchu, heng kan ramah lehkhapuan te pawh kan siam ve a, office atan hman tlak tak tak ni pawhin a lang a. Chungte pawh chu Sorkar hian laksak ni ta sela kan ram sum leh pai kan rama a retain theihna tur a ni. Mirethei te hnen thlen tam zel theihna tur niin ka ring.

Tin, office tam takah an practice a, kan ram Handloom ngeia kan siam thil, parde ah te an hman a, a lawmawm khawp mai. Hei aia uar zawkin kan ram Handloom puante hi hman nise, chutichuan kan ram sum leh pai hian mirethei te hnen a thleng thui lehzuall ang tih a tinawm tlat a ni. Theih pheih chu nise, kan ramah hian

Rangva te siamin chu chu leisak ila. Kan sum leh pai phai lama tam tak kan vawm liam thin hian kan ramah pawisa a ti vang em em a ni.

Tin, kan Chief Minister zahawm takin nimina a sawite kha lawmawm hle in ka hria a. Kan ramah inhlawhfa tam tak phai lama mite leh khawchhak lama mite an awm a. Heng te pawh hi kan ram a mite ngei hman theih dan system thar siam hi a tha hle in ka ring a. Tunah hian labour vai engemawzat kan hmang a, khawchhak mite nen, hengte pawh hi control theih dan a awm lawm ni. Hei hian kan ram sum mirethei te hnena thlen tam lehzual nan a pawimawh hle a ni.

Tin, kan sawi leh duh chu, tun- laia kan ram sum development kan sem rual dan hi a fuh lo, kan sawi fo tawh a, IRDP te, JRY te chu kan hrephak lo anih pawhin, NLUP te, Rangva te semah hi chuan bialtu MLA te hian pek turte hi chu hre ve thei ila, ngaihtuahnaah hian tel ve ila a duhawm hle a. Kan in dem thu ni lovin Cong- ress ngawr ngawr in pek hi a ni tawh bik lova. Congress rau rauah pawh a rethei te hian an chang lova, VDC sem ni ngawt lovin, Sorkar zawk hian a sem theih tawh lawm ni tih hi ka ngaihtuah deuh a ni.

Tuna a lan danah chuan Congress party in Unit leh Block level-ah a sem a ni deuh ber a, hei hi a party pawh hian a that phah em em lem lo a ni, party chhunga in nghiraghona mai mai a ni. Chuvang chuan Sorkar zawk hian sem sela, a tha lawm ni tih thleng hian ngaihtuahna a awm a. Mipui thlir naah chuan party in a sem tlat a ni. Heng hi Sorkar kalphungalo anih avangin kal- phung thar Sorkarin a siam thei tawh lawm ni. Kum 3-na lai a lo ni tawh a, kalphung tharin a kal thei tawh lawm ni tih thil pawimawh tak a ni.

Tin, kan ram sum leh pai, mi tlemte in kan insem.niin mipui chuan an hmu tlat a ni. Nual tela insemna huang hi hai darh deuh theih a ni tawh lawm ni. Chuvang chuan he Resolution hi mirethei te thleng phaka kan Budget hman dan tur thar hi Sorkar hian ngaihtuah sela tih hi a tul a. He kan Resolution hi lungrual taka pass turin Minister leh Member zawngin tha kan tih zawng tak a ni bawk a ka han sawm a ni.

Ka lawm e.

S P E A K E R : Hetiang hian in ti dawn chhin teh ang, Private Resolution hi Government Bill ang a ni lova. Private Resolution-ah chuan mover a pawimawh ber a, tin, a concern Minister kha thil awm dan sawi turin kan sawm bawk ang a. Tin, Pu Rawna nichin atang khan a phar a phar tawh a, tunah ani chu kan sawm ang a.

PU LALRAWNLIANA

: Pu Speaker, vawiina kan Resolution hi a pawimawh hle a. Kha kan Trade & Commerce Department changtu Minister kha, a chanvo kan hai vur dawn a, hrethiam lovin a leng baw zawngin a rawn tal chiam mai a, a pawl hle a. Kan Resolution kha a pawh pha lova, a huam loh lam a rawn sawi chiam mai a. Kan Resolution in a tum chu Budget hman dan chungchang hi a ni. Anni hovin tuna an thawh chu sawhthing vai an leitir a ni ringawt a. A kar a hla lutuk a, a hrethiam lo kha a pawl hle a ni.

Ka han sawi duh hmasak chu kan Budget hian mirethei te hnen thleng se kan han tihnaah hian a tlangpui thu in mirethei te kan tih hi loneitute an tam ber a. 80% vel te an ni a. Chuvangin he kan Budget hi loneitute hnenah thleng ve tawh se kan tih hi a pawimawh hle a. State election kari neih hmasak ber tum Khan tuna kan Chief Minister hian Serchhipa Vantlang inkhawmah thu a sawiin, min tlan tlin chuan sawhthing kan lei ang, company pek tur a remchan loh pawhin, Tlawnga paih tur talin a ti a, kan lo lawm hle a ni. Mahse tunah Sorkar kum hnah lai a din tawh hnuin mirethei te sawhthing chu lei a la ni chuang lova. Tunah hian harsatna tam tak an tawh a, sawhthing chin leh pawh an tan a harsa tawh a ni.

Tin, heikan zirilaite pawh hian mirethei te dawm kan hi an chak hle a. Agriculture lamah ngawt pawh Ph.D pahnih, M.Sc 26, B.Sc 115 Zoram kan nei tawh a ri. Mengho thiamna te hman tangkai nan mirethei loneitute chawikang turin anni pawh an in huam a, heng hi kan Sorkar hian a hman tangkai thiam lo em ni. Engatinge kan mirethei te, loneitute dinhmun hi a la hniam, Agriculture hian a mithiam neihte a hre lo em ni? tih hi a concern Minister ka zawt a ni. Engatinge loneitute thlai thar lei loha a la awm, kan mithiamte hman tangkai lohva hmun dangah te an dah maimai. Chuvangin kan hmalak dan hi a dik lova. Kan mipuite pawh an thatchhe bik lo, a hralhna tur a awm loh avangin vawin ni thleng hian an la rethei mai mai a ni. Chuvangin kan Budget kal dan hi a fuh lova, mirethei te hnen thleng lovin, Minister leh MLA, mihausa te ah a kal zo va. Kum a thar a, Minister te inchhawng a sang zel a, mirethei te lungngai leh mangangin kan awm a. Chuvangin kan Budget mirethei te hnenah a kalna turin hma kan lak tawh hi a hun a.

Tin, Budget lo awm leh turah, mirethei te hnen thleng turin, an thlai thar te leina tur tam zawk Budget-ah thun tawh ila. Tin, kan Trade & Commerce Minister an han ti ve lauh lauh a, a Department berin sundawn tur thlai thar leina tur pawisa an nei lo hi a lungchhiat thlek tak takin ka hria. Budget siam thar lehah chuan, mirethei te thlai thar leina turin Trade & Commerce Department hi pawisa i pe tawh ang u tih ka rawn rawt a. Chuvangin anih loh chuan kan ram miretheite thlai thar hi engmah lovin a riral mai mai dawn a ni. Chuvangin kan Budget hi ngun zawkin, thiam zawkin miretheite thleng pha turin i hman ang u.

December, 1990 khan Farmer Tour-ah kan han zin ve a. MLA zahawmtak Pu F.C. Zoram-sanglian pawh a tel ve a. Mi ram tihdan te a hmuh kha he kan Sorkarah pawh a hmang tangkai ngeiin ka ring a. Abikin ka han sawi duh chu South Korea-ah chuan loneitute Training-na School ropui tak mai an siam a. Chutah chuan loneitute an training tir hum hum mai a. Chu chuan an loneih dan tur an zir a, an zir angin an va thawk a, an hlawhtling thin a ni.

Vawiin niah hian keini pawhin kan ram a loneitute ti changkang turin kan Budget te tam zawk a luh theih nan kawng tha zawk kan buatsaih a tullin ka hria a. Mithiam kan ngah, anni lah an in huam Agriculture-a kan mithiamte hmang tangkai turin, Budget hi miretheite a thlen theih nan, theihtawp i chhuah ang u tih kan sawi duh a.

Tin, ka han sawi leh duh chu, a thu a tha em em NLUP hi pialtlep lei pana a tla ang main a ral leh dawn a ni. NLUP a thil sem reng reng, bulbal nei lo, ngenchhan nei lo, kan peka te lah hlawhtlinna tura zirtirna awm lo naupang thei sem anga sem mai mai. Hei P.A.C. te pawh hi an han zin a, NLUP ah te, IRDP ah te a hlawhtlinna a awm em 2% a hlawhtlinna chhawr min han koksak teh u kan han tih hian hmuh tur kan nei mang lo. Chuvangin hetiangin kan pawisa sem te hi a rural mai mai nia hrietna a awm a. Nakkumah chuan, kan Budget hi miretheite chheng phak turin kan rama loneitute an lawmna turin kan zavaia lawm tlanna turin i siam thar leh ang u. Chu chu Ruling tan pawh Opposition tan pawh a tha a. Chu mai ni lovin kan ram mipuite hi an lawm dawn em mai.

Ka lawm e.

PU ZORAMTHANGA

: Pu Speaker, wawiina kan ngaih-tuah hi a pawimawh em em mai a. Tin, a thupuih pawh kan Budget-ah hian miretheite tan a awm reng reng love tihna lam a ni

lova. A Budget a mai ni lovin kan execute dan a system a hi kan enchian a pawimawh em em a, kan fimkhur pawh a ngai em em a ni. Tute emaw tih dan takah in constitution chu tha kan ti a, in practice dan erawhchu kan hlau a ni an tih angin he kan Budget hi a chhe lailet der a ni kan ti a ni lo tha kan ti a, kan pass a ni. Nimahsela, kan budget sem dan kan practice a hi kan question pui ber a ni. Tichuan, hei a tlangpuiin han sawi ta ila, kan budget plant and Non-plan ah khan cheng tlakleh dingawn 4 aia tam, 1990-1991 ah kan nei a. Mizoram a budget chu a kum tam a pung zel a, a tam ber a ni. Duh tawk nilo mahse a tam em em a ni, kan budget hi chu chu property a utilise chu ni sela, Mizoram Develop na than a ni.

Amaherawh chu, kan sawi duh na emaw, kum in chu tuallai pawisa kan ngah ngawt mai, ti ila, min tihel emaw kan ti mai ang. Tax petin pawisa a tam ngawtmai ti sela, an thian top in tihel thiam a ni. Hmun tinah kum dang chu kan phaklo em em a ni. Chuvangin, a khawi laiah emaw chuan, a system a baw. diklo chu a awm a ni, tih kan hréchiang tlang a ni. Tin, kan Chief Minister in a sawiah khan hei hi a nuam a ni pawisa teng-hneng kan ti lo ani. Tuallai hetiang pawisa kal vel hi atan chuan kan economy a tha a, mipui direct in pawisa kan hmu a ni.

Tin, a dang kan sawi leh duh chu, kan budget kan zuk sawi takah hian a conception hrim hrim a pawh kha, keini a budget siamtu, mipuite zirtirtu leh a hmangtu, roroltute hian kan conception a kha kan concede dik tawh lovang tih ka hlau a ni. Mizoram hi chawhhlawm awkhawm, vai hnena kutdawh kan nilo, vai pawisa Mizoram Sorkar in a la lo Mizoram Sorkar in kan due share a ni kan zuk lak ni. Keini chuan eng percent emaw kan thawk chhuak zawk a ni, State hrang hrang leh mimal malin kan sovereignty kan chhungkhamaw, Delhiah khuan, chu chu resource a zawngah a ropui ber a ni. Chuta tang chuan dan puin min phalsak angin kan due share kan zuk la chhuak a, plan emaw Non-plan ah emaw, kan lak hi kutdawh kan ni kan lova, kan chawpual dik tak zawk a ni. Delhi khuan chawpual mah min pe loin, kan in connection hi out rawh u, a ni mai lova, kan chawpual tur kan lak theuh hi mipuite th engkim zawngin, mi retheite hnen thlang se, tuten emaw bawkhawm mai lovin tih hi kan thu a ni.

Tunah pawh a practical a kan tih ILUP emaw Rangva emaw thildeng kan semah khan, a tih dan min entar rawh u intih chuan, kan sawi tamber party base ang a sem lovin, sorkar angin sem ni rawh se, kan zuk tih a chu, chu chu a ni tuhah chuan congress lah an sympathy lo tan chuan hmuah chu sawi loh, a dil a dil chi pawh a ni miah lo a ni. Zirtirtu nise, fate indang loin shang baw, a fa pakhatin chang baw, chutiang chuan in khatah kan chang khawm vak vak a, direct inathlang lo a ni. Chuvangin, hemi a system a hi sorkar angdeuhin i sem tawh ang u kan ti a nih chu.

Tin, kan pawisa kalah pawh han en ila, harsa taka kan dah leh awmve a kha min nuai 12 a a hralh phal kumah nuai 65 in kan zuk leisak tak a. Chutiang a nih chuan mi rethei chanvo tur engtingge a awm theih ang kan ngaihtuah tur a ka duh chu, Department hrang hrang a pawisa la khawm a, contract leh supplier a a lian inhung bik vak vakna, system a hi chu pawh ila, tichuan kan development programme pangngai a bu a mi ang a kan execute chuan, mi rethei hnen a thlang thawkhat ang.

Chumi pah a ka han sawi leh duh chu, Mizoram hian vai an tam em em mai a, kan Chief - Minister zahawm tak khaan outsider hi nuai an tling tawh e, ati a. Kha kha a danna kan siam thuai a nih loh chuan kan sorkar due share kha khamite hnen a a kal tam lutuk chuan kan buai dawn a ni. Hei hi kan ram economy min ringtu tak tak an ni a, sorkar hian tan a lak tak tak a ngai a ni.

Tin, Mizawl khawpui drain atan a sorkar laipuiin crore 10 lai, min sanction, hman loh la awm ate hi sorkar-in zuk realised sela, kan Mizawl khawpui siam thatna chu thu khat, mipui tm inhlawh fakna fahran pawh sorkar in theih tawh a hma a lak chuan, a particular incident leh a partikular example ah chuan, khangte pawh kha thil entlak tak niin kan hria. A tlangpui khaikhawm nan chuan, kan budget pawisa a tam si, khawlai a circulation leh thildang a tlem si. Chuvangin, thil diklo deuh chu a awm a ni, enchian a ngai a ni, kan ti. Ka lawm e.

PU VAIVENGA

Pu Speaker, hei kan thusawi Mizoram budget pawisa hi miretheite hnen thleng phak turin hman ni tawh rawh se, tih a ni a, keini lam tan

chuan nupui duh taka kan neihte hi ka hmangaih che tih nawn teh chhen ngai tawh loah kan ngai e. A chhan chu tuna budget kan ruahman hi mi retheite atan thei ang per thleng tur a ruahman a ni a. Chuvang chuan, opposition lama kan memberte pawhin an Resolution ni lem lovin, a duhna lai laiah an tumkual vel mai mai a ni. Kan budget hi tunah pawh sorkar-in mi retheite atan thei ang per leh lian zawk a thleng tura ruahman a ni a. Chuta tan chuan Rural Development Department hi Commisariate ah a siam tawh a. Tunhma a Rural Development ni mai lovin, zau zawka NLUP te pawh tunah hian a rawn hma ta a. Rural mite, hman atange tun thleng hian kan la ti danglam chuang thei loya. Tin, tuna kan sorkar erawh chuan tih danglam tumin sum tantak pawh a rawn ruahman ta a. Engtingge a tur mirethei hnenah ram kan pe ang a, kan patta sak ang a, a ta liau liau a lo ni ang a, chu chu sorkarin a tanpui ang a, a tuna zawng tak eizawna ngelnghet a neih theih nan sorkar in a kaihhruaina hnuai ah a in enkawl ang a, chu chu tuna kan dinhmun hi a ni a. Tudang anenah mah a kal love, mi rethei hnen ngeish hian a kal a ni.

Tin, a thlan dan chungchangah khaan tunah chuan Block ah kal tir a ni a, chu chu Block ah khaan, tupawh eng party mi pawh nise, lonei mi tawh phawt chu hemi atan hian thlan vek an ni a. Chumite chuan sorkarin a ruahman angin an ram an enkawl tur a ni a.



Chumi a enkawlina atan chuan sorkarin hasa takin hma a lakpui a ni. Chu chu mirethei te tan a ni a, hei hi tuna kan resolution, neitu pawhin a rawn tumtak a niin ka ring a, chu chu tuna kan kalpui mek a ni.

Tin, chulo leh ah chuan, mihring tana pawimawh em em chu in leh lo nghet a ni a. Kan hriet angin Thingtlang ah in leh lo chhe te te hi Rural Housing hnuaiah tuna sorkar hian kumnga chhung in Rangva inchung pek vek kan tum ang kan ti a. Chungchu kan budget ah pawh kan telh a, chung lo liam engtingge ni chuangang. Chu chu mi retheite hnenah a lawm a kalni hei hi kan sorkarin hma a lak natna lei ber a ni a. Chuvang chuan tuna kan Resolution hi, keini tan chuan, kan tih tawh leh tih mek anih avangin pass leh kher ngaiah kan ruatlo a ni.

Tuna kan sawi lar ber kan thlaithar hralhna chungchangah khan, kan Sawhthing, Hmarcha, Iskut ate a hralhna a tha tan dawn ta a. Silchar ahte, Gauhati ahte a market kan zuk zawng a, tam tak chu kan hralh tawh a ni. Tin, kan thlai tharte, sorkarin leise tih rilru ngawt puttur a ni lova, a market erawh chu kan ngaihtuah tur a ni. Hei kan sorkar an tha a khawthlang lamah leh khaw chhak lamah kan MLA te kan zin chhuk tawh a, tichuan ram dang an tih dante kan zir mek a ni. Duhthu sam anga tih zung zung erawh chu ala hardeuh mai thei mahse a tha thei ang ber turin sorkar chuan tan a la mek a ni.

Tuna kan Resolution hi, hetiang taka sorkarin hma a lak mek laia, a hran a hrai a lo pass leh hi a tul lem em ni. Amaherawh chu, a that leh zual nan kan la sawiho zel ang a, kan Member zahawm tak te pawhin kan tih lai mek ani tih kan hriet tian a tul hle in ka hria.

Ka lawm e.

PU LAL THANHAWLA  
CHIEF MINISTER

: Pu Speaker, kan Resolution hi a thu zuk chhiar ringawt chuan, thil awm ngailo chu nise thil tha tak tur a ni. Mahse, thil tih mek a nih

avangin thu awmze neilo keini tan chuanani. Chuvangin hemi chungchangah hi chuan sawitur ka nei lemlo. Amaherawh chu hemi behbawm a kan Member te thusawi erawh chu tlem tlem han sawive kan duh deuh va.

A hmasain Mizote hian sorkar kan nih angin, central pualah contribution kan nei lova, chuvangin chawmhlawm kan ni tih hi thil zahthlak tak ni mahse, thu dik a ni. Amaherawhchu, India Union Administrative kan nih avanga share chu kan nei a. Kan ram hi

India ram anih kan pawm tawh a, chutah chuan share chu kan nei ve ngei tur a ni. Chungte avang chuan i tang tlang ang u kan ti anih chu. Central pualah Contribution kan la nei ve lova, kan hmuh ang angin min pek, min chawmna a la ni rih a. Chuvangin kan thawh chhuah tam pawh leh kan hui-chhuak tam ve dawn a. Chu chu India sorkar kal phung pawh a ni. Chungte avang chuan unpopular measures pawh kan la mekin kan la la zel dawn a, Tax te eng eng emaw kan ti a. Chu chu kan hmam zahawmna tur a ni a, chulaiah chuan itang tlang ang u kan ti a ni.

Tin, tunah hian heini chhut dan chuan food grain a kan mamawh 50% chu kan thawk chhuak tawhin kan hria a. Nimahsela, Vai buh kan lak luh chu kan mamawh 2/3 a la ni lawi si a. A chhan chu kan thawh tur ngawih ngawih ramdang miin an thawh avang a thla tin kan pawisa an lak chu 10 crore vel a ni a. Chuta tanga Crore 1 (khat) pawh kan ramah an hmang si lova. Chuvang chuan kan ramah pawisa tam ngawt ngaihna hi a awm lo a ni. Tan kan lak theihna turih kan dinhmun hi a tha tawh lo a ni tih hi pawmtlang ila. Chutiang khawp chu kan nih avangin India sorkar in special category State ahte min telh a, 90% chu grant angin leh 10% chu loan angin min pe a ni. Chu chu kan dinhmun diktak a ni a, sawi danglam ngaihna a awm lo.

Tin, thil kan sawi leh tih dawn hian mahni kan lo kal tawh dante theih nghilh a awl viau a, chu chu kan chape vang pawh a ni thei ang a. Tin, tuna ka thawhpuite zingah a bikin ka bul a awmte, in tha tak tak sa an awm anih chuan kum engemaw zat kalta atanga lo in chhek khawl tawh MNF te an rammut lai atanga lo in buatsaih tawh an ni, tih kan hriat tel a tul a. Chutichung chuan in ramnuai atanga lo haw, kan hotuten rema an siam avanga lo hawte kan tluk chuanglo a ni, tih mipui vantlang hriat tho a ni.

Tin, Agriculture a mithian an rawn sawichhuah zawng zawng kha, kan chhawrte vek an ni a chungte kan chhawr tangkai avangin vawin kan dinhmun hi thlang thei chauh kan ni. Tin, kan thlai loneitute thlai thar leichungchang hi mipuite pawhin kan ngaih pawimawh vek a ni a. Vote zawnlai hian mipuite lunglenna a ni a, mi tam takin vote hmuh theihna tur a nih dawn chuan tiin an sawi thin a. Tun hma chuan sawhthing politics kan sorkar chuan budget ah kan khung ang an ti a. Engtia khung tur nge tih erawh an ngaihtuah lem lova. Chutiang a titute chu vote mai a awl khawp mai. Tin, kan rama remna leh muanna a awm hnu pawhin sawhthing chu Bangladesh ah Kg ah Rs. 6/- aain a tlem lo, han tih chuan sawhthing ching-tute chu an hmun em em mai a ni. Tunah hian vairengte lo leituh hi tupawh nise, vai pawh nise, kan sorkar chuan a pawiti miah lo a ni tih hi mi zawng zawng hriat chian nise kan duh a ni.

Tin, Zofate hian a lei thei lo emni aw tia, a lei thei a, chhawhchhite chu lei ngei a tum a, sawmi khawl a her turin hisap fel tak neiin kilkhawr ber eh pawh Kg ah Rs.12/- velin lei a tum a ni. Tunah hian sawrkarin chu aia rate a that zawkin a lei a, MIZOFED chu a kel awl ta der a ni. Sawrkarin lo neitute thlai thar, chutiang tak a lei thei hi a lawmawm hle a ni. Sawrkarin budget a dah lelu lova, a tha zawk taka a lei thei hi, hralhna a hmuh thei hi a lawmawm em em ani. Budgetah thlai thar beina tur dah ilo, planning commission hian engtingne a ti ang tih. hi ngaihtuah ngei tak tur a ni. Ar talh dan chikhat chauh a awm lova, phuvangin kan sawrkar chuan, hei hian a ti mai a ni, Amaherawhchu budget ahte hian dah ta ila, vote zawn nan chuan a tha khawp ang. Lo dah ta teh reng ila engtingne ni zel ang tih kha, ngaihtuah tham tak a ni, thil a tak thlen nghal thei, budget ah telh lelu lomah ila, kan tih theih phawt chuan kan hlim tawk tho a ni.

Tin, VCD tihte a lo rih a, hei hi sawrkarin a tumdan ah chuan, Development chungchangah Village ten awmze nei takin an kal theihna turin leh mithiamna nei bikte chhawr tangkaina turin tih a ni a, Order a chhuah da danah pawh a tha thawkhat hle a, a lai viau a ni. Amaherawhchu executive a tha lova, kan ti a ni chuan sawrkarin ennawn a ngaiin ka ring a, engemaw tia party induhsaknate a tam a nih chuan, chu chu a tha loin ka ring a, tin, order ah chuan BDO te an awmlohna ah chuan A.O. te Chairman niang a, V/C, YMA etc aiawh ten member an ni ang a, helaiah hian Congress deuh hlir an lo inruat a nih chuan a tha loin ka ring a, ennawn a tul anih chuan a hreh hranpa in ka ring lova.

Tin, mi retheih hi engchen nge, mirethei equal to Congress tihte a awm a, a dik a ni, Congress ah hian mirethei an tam ber lawr lak a ni mai thei, vawin thlang pawhin tam tak an awm ve a, chu chu endawng an ni chuang lo tih kan member zahawm tak Pu, Zoram sangliana pawh kha a rawn sawi a, kan let leh lawk ang a, thlai thar lei chungchang ah man man tak in lei tum a ni a, sawrkarin tender koin, a chhang sang ber a pe a, amaherawhchu thingtlangah, thar tam tehchiam lo tan, Vairengte a zuk pek khu a hlawk lo mai thei a, hmundang Chawngte, Tlabung, Lunglei tlangdung, khawchhak leh khawthlang lamah centre nei theih dan tur, Department chuan a dap mek a ni, tun thla khat emaw chung lekin Rs. crore 19,00,81,259/- man kan hralh tawh a ni a, chu pawh chu a bul tanna chauh a ni a, a lo kal chho zel a, hmun hrang hrang a tihphei chuan chu aiin kan la hralh that zawk a rinawm a ni.

Tin, tunah hian, khatia vai sundawng enmahni rate rate-a tlawm taka rawn latute kha dan chah an nih avangin an thin a rim em em mai a, Bagha, Sonai, etc, a sundawng chutiang a ran la thinte kha an thinrim em em a, Truck Owner Association te, Semi Road Block, Mizoram min danchah te an tum a ni. Nimahselangin lo ti ve nek nek rawhse, kan ram a lo neitute that zawkna tur a nih chuan a pawl lo ve, kan mamawh chu convoy te, siamin kan la tho vang kan ti a ni.

Aizawlah an lo kal a, thil hrethiamin an haw leh ta ninawm tak a ni. Chutiang khawp chuan tuna kan measures lak hian a effective a, Cachara an nawm an mak a kan thlai thar lei thin tute thinrim em em hian a hlawhtling hle a ni tih a tilang chiang em em a ni. Tichuan kan thlai thartuten pawisa an dawn phawt chu tu pawisa pawh nise pawl an ti lo an lawm tho a ni. Chutiang khawp chuan kan Budget hian miretheite a thlang phak a ni.

Tin, NLUP Rangva sem dante hi kan duhthusam a nil thei lo rih tih kan sawi tawh kha. Nimin lamahthe pawh kha kan Member zahawm tak Pu R. Tlanghming-thanga, sawi sawi hi a hlawk lem lo, a list ka rawn pe ang che a, in lo entha dawn nia, a tia, Ni kan lo en a, sawrkar hnathawk pawh mi 2,3 an lo tel a. Tin, a thlang tute hi sawrkar hnathawk BDO ho an ni a. Khaw tinah mi zawng zawng an hre bik lo, mi rinawm lo deuh lo bum tal tunte an lo awm anih pawhin hriat an har hle a, thil fello a awm neuh neuh ang. Mahse kan tan tlan chuan kan ti dik thei zelang tih ka ring a. Tin, Rangvate pawh hmang diklo an awm tih kan hria a, action kan la mek zel bawk a ni. Tin, kan Rangva sem hmasak kha a tha lutuk a, hmun kil khawr deuh a awm te tan phurh thlen a harsa a, Department lam a hralh a a hia chhe zawk, khawr theih lei an dil a, chu chu phalsak an ni a, Hatah hian an hralh hreh si a, a dang an lei leh a ni tih hrelo tan chuan rin hlelh theih viau a ni ang.

Tichuan, mirethei te chu tutenge tihah khan kan Mizo kal phungah chuan huan neitu ten an thlai thar an ei a, nakin midang an hleh thin. Tin, a reng thu ah Rangva NLUP hi nasa taka sawichhiat a ni a. Zarkawt pathau liakluak Rangva zuar kha in lo hmu em, te an ti a. Chuvangin, an lo duhve viau tih hi kan hretlai deuh a ni. Amaherawh chu tunah hian, an lo duh ve ta a, a semna ah kan tel ve ang an tih chuan, kan tel ang. Tin, NLUP ah phei chuan, tunah an dil hma pawhin, tumah thliar hrang lovin, MNF leh MNF lo pawh thliar lovin an dawng vek tawh dawn a ni.

Tin MLA te hi kan tel hranpa lova Ahminga, CM ka nih hian tunge dawng a, tunge dawnglo tih ka hre hranpa lova. Official a thlangtu te leh titute ah ka in nghat mai a, ongpawh nise, bial neitute chuan hriatpui awm tak ah kan ngai anih pawhin a dik viau anga. Chutiang zawngte pawh chuan ngaihtuah dan a awm thei in ka ring a, chu chu thil awmdan tlangpui a ni a. Chutiang chuan heng budget a provision kan neih te hian, mirethei te hnen hi a thlang chiang khawp a. Tin, tuna kan Current Budget phei hi chu 69 % something hian thingtlang lam kawh a ni. 70 % tiila a dik a, Rural Development leh Rural mipuite tan tih a ni a. A diklo ngawt kan zawng dawn a nih chuan IRDP, JRY etc, a diks lo chu a awm fo ang, tu sawrkar pawh nise chu chu tidik tur a kan tan tlan chuan kan ti dik thei ang tih ka ring.

Engpawhnise, Pu Speaker, he kan thiltih hi a tha tawh thawkhat hle kan ti niin he House memborte hian tih a lanna chu, V.P. Singh a sawrkar lai khan min hekna chu, hetiang hian thingtlang hmun tinah an tia. Chutiang anih chuan enytinngge sawrkarna midangin kan lak theih tawh ang" intih tawp(dismissed) thuai a tul a ni tiin min hek a. Chuvangin hei hi a tha an ti hle a, an pawm tlang hle a, kan Budget hian mi rethei hnen a lo thleng ngei a ni tih a tichiang a, chuvangin lawmthu sawi hial zawk tur niin ka hre nghe nghe a. An pawmsa tawh hi kan tih nawn a tulin ka hre lova. He Resolution hi, kan tih tawh, kan tih mek, kan tih ta tih zel tur a ni. Chuvangin he House hian ngaihtuah hrenpa a ngai lova, pass leh hran pawh a tul chuang lo a ni.

S P E A K E R : Aw lo, kan Minister incharge kha kan House Leader a ni a, hun fixed sak ve awm tak anih lain Minutes 20 a la ta bik a. Amaherawhchu a inbuk tawh turin Minister kha 20 a la a, Mover khan nichinah Minutes 15 a sawi tawh a, Minute 5 pek belh ta ila, tichuan a inbuk tawh thei ang. Pu H.Rammawi ilo sawm eng u.

PU H.RAMMAWI : Pu Speaker, He Resolution ah hian sawifiah ngai awmin ka hria a. Tuna kan House Leader berin ngaihtuah pawh a ngai lo, pass pawh ngai lo kan ti a. Hei kan ngaihtuah a, mi hetizat chuan kan sawi tawh chu a ni a. Amaherawh chu kan Minister zahawm takte thusawi thenkhat ngaihthlak nuam taka awma. Entiran-Revenue Minister thusawi, Hei aia tha development programme awm theiin kan hre hrih lova, han tih laite kha ngaihthlak a nuam hlein ka hria a. Amaherawhchu kan Agriculture Minister tawngkam, "Hei bak tih tur a awm lo, kan ti tawh vek a ni." tihte, 'Vawin niah hian kan lo neitu tean lawm a ni,' han tihte, vawina kan tihte aia tha, khawvel awm chhunga awm leh thei tawh lo tur ang hrima, kan han sawite kha, tun a kan kal dan bak tihtur a awm lo, tihte kha a ngaihthlak a hreawm em em a ni.

Tin, Incentive public a siam hi Sawrkar hian policy ah kan nei tur a ni a, Eng party pawh sawrkar ila, tuna kan sawrkar in a chhuan tawlawi chu Rangve leh NLUP hi a ni mai a, thil a aia tha kan hriat loh chuan tha nia kan hriatah kan ding mai tur a ni a. Anih leh tuna kan thiltih mek 1984,85,89,90 kum 5 lai kan lo bei tawh ah hian, khawilal area-ah emaw tal Achievement hmuhtlak min entir thei em? MLA dual ho hi. Chuvangin a thil tamah a hihwhtling em? Public ah incentive a pe em? a zung a tha em?

Tichuan, a thar kan neih hmain, a hlui ineffective lai kha siamtha a operative theih a min siamsek theih takin tiin Home Ministry-ah kan thehlut a. Tin, Ministry hmasa tawp dawn lam, an munel loh viau lain an thilphal deuh mahna tiin kan ngawrh deuh viau va. Mahse lo Exam tu, Home Ministry Official te leh Law Department a Official te a ngai tho an nih avangin, an thilphal phah chuang lo a ni ang. Tun thlang hian a la tang ta a ni. Chutih chung chuan kan Member zahawm takin a rawn move ang Mizoram Trading Regulation tiin, Mizoram a Sundawng. duh zawng zawng huam in, tunah hian bul tan mek a ni a. Member zahawm-tak Resolution rawn neitu khan khatiang tak a a lo bucipui kha lawmawm kan ti a, tin, a hrechiangtu tak pawh a nih ka ring.

Tichuan kha Regulation a kha kalpui mek a ni a. Budget Session-ah hian ka pulut hman ang em tih a sawitheih lohva. Kha thil kha fimkhur ngai tak Sensitive tek a ni a. A drafting a pawh fimkhur a ngai em em a ni. Tin, ka tawng tu huatthu suh ah, helaia kaimahni a thiam tawh leh hretawh kan awm ang em tih kha, thil enngun ngai a ni a. Tin, Songau bieltu zahawmtak in a rawn sawi kha advantage-ah la in tih mek lai a ni bawh a, khawngaih tekir withdraw mai selangin, Tin, Minister in-charge khan, engtik hunch emaw tlang zarh lem lovin Legislation Party Joint Meeting anih em loh pawhin, chutieng chuan meeting koh selangin, draft em theihin, MNF, JD leh Congress Legislation Party atanga Meeting kohin an nisela. Ngun teka Examine-nahun awm se. Tichuan kan Resolution move tu khan rem a tih chuan in withdraw hrih mai se. Tichuan chek zawkin Session zawhah, Session chung pawhin bawhzui nisela, tih hi ka request chu a ni.

Ka lawm e.

S P E A K E R : Kha Sawrkar lam tumdan pawh kan hre tawh a. Technical a harsatna tek a awm anih loh chuan, thil tih theih loh ngen lui tlat rual kan ni love. Sawkar lam pawhin Budget Session lo awm tur a tih theih ngei turin Assurance pe sela, chutah chuan a mover kha kan ngen ang a. Chutieng anih chuan, a mover kha ngaituah dan thar i nei thei em ?

PU LAL THANHAWLA  
CHIEF MINISTER

: Pu Speaker, a Resolution neitu in a sawi hmain, kumdang a Budget Session chep tak a neih thin kha, tha kan ti lova. Kumin chu hma deuh vehvawh a neih kan tum a. Chuvangin State thenkhatte chuan tunah hian an nei dawn mek a, keini pawhin tumahin advantage an lak theih lohna turin hma deuh vehvawh a neih kan tum a ni. Chutichungin, keimahni ah chuan inpeih theihna kan nai a. Tin, engemaw technical difficulty kan tawk anih loh chuan in peih theih kan tum ang a. Tin Opposition lam atanga kan hotu pawimawh tak tak te nen, sawiho tur a ni a, inpeih theih chu kan tum ang.

PU H.RAMMAWI

: Pu Speaker, thil fimkhur ngai tak a ni a. Tin, karawn putluhna rilru pawh kan sawrkar lam lo downsawn dan pawh a chiangin ka hria a. Pass leh Pass loh lam ni lovin, a thu a, a purpose-a hi a surve leh serve loh tih lam a kha ka rilru a ni a. Chuvangin helaiah hian kan chiang tlang a, withdraw duh lova, tan tlut tur niin ka ring lova. Chuvangin a purpose a chiang tawh a, a surve a chiang tawh a, Sawrkar tan lah han muangchanna chi a nilo bawk nen. Hnatlang hnathawh a thawhchhuah chi pawh ani bawk hek lo. Duhthawh dan pawh kewngkal a awm a. Chuvangin ka withdraw leh mai e.

Ka lawm e.

S P E A K E R

: Tunah hian, he Resolution move tu member zahawm tak Pu H.Ramawi an Sawrkar lam tum dan te a hrechiang a, a purpose a kha hlawhtling mai thei tur nia a hriat avangin kan withdraw mai ang e, a ti a, kan pawmpui thei mai em (Members-pawmpui e).

Aw le, hei Resolution pakhat kan nei a, Pu P.C.Ziramsangliana Resolution a ni a. Chu chu "Serchhip Hospital hi 'Jawaharlal Nehru Memorial Hospital, Serchhip' ti a vuah ni rawh se" tih a ni a. Hei Resolution pawimawh tak tur a ni a. Move turin i lo sawm ang u. A awm lo anih chuan, he Resolution hi a tla a ni mai a. Engnge Authorise te a lo nei miel em? A neih siloh chuan a tha a nih chu.

Tichuan, hei lawmthu, a tawp a sawitur ni awm tak ani na in, vawin te hei kan tluang riauva. Hnam tan a thawk hmel kan pu leh zualin ka hria a, a lawmawm khawp mai. Pathianin rem a tih chuan Thawhtan (21-1-1991) Dar 10:30 A.M. ah kan thukhawm leh dawn nie. Vawin atan chuan kan chawl tewh ang.

Recess till 21.1.1991 at  
10:30 A.M.



He ram zimte hi Pathian min pek a ni a, a tha thei ang bera enkawlhi kan mawhphurhna a ni. Chutiang rilru public a kan neih theihna turin, khatieng lam kha kan hawi em? Sawrker-in kan mipuite kan duhsakna hi, an tana that leh thatloh an hriet a ngai. Chutah chuan public pawh kan chian a ngai. Kan chhuan ber a hi that- chhe bukkaih a ni thei mai ang em? Kum in ah NLUP a hmu a, Sawrker hnathawk a ni e, a fate hmingin Rangva a hmu a, hemi policy ah hian public an chian loh vang a nih ka ring.

Tin, a policy a hi a tek tak thleng tlak a ni em? Kan Trade and Commerce Minister-in a tha chu kan zawng chho zel ang a tih kha tha ka ti a. Vawinatha hi naktukah a thalo mai thei, naktuka tha hi vawinah a thalo mai thei, Satel thingseh ang mai a seh tlat, vawntlat hi kan ram leh hnam tan a tha ber ang em tih min ngaihtuah tir a. Chuvang chuan nichina kan Member zahawm tak tak te perticipation atang khan he lai importance-a hi chu kan ramin a mamawh tawh, tih chu a chiang em em a. Chuvang chuan he kan Resolution a hi kan tih tawh sa vek a lawm ti a, hnawl mai hi kan tih tur niin ka hre thei lo a ni. Kan Law Minister in a sawi Thinglukham pu kha kan Sawrkar-ni tlatin ka hria a. Member ten kan participate theihna a ni a. Opposition lam tih anih vang a hnawl tumna hrim hrim hi a awmin ka hre tlat mai a. Hetiang ni lovin a thalai kan zawn tlan hi a ngai a ni.

Tin, a move-na a ka sawi, Example atan a Department thenkhat ka sawi kha, thalo ti pakhat mah in awm lo. Chuvang chuan a thatzia chu kan hmu a, Ruling a nih hrim hrim vang a hnawl tum hi a dik lova. Hmanni ah pawh Pu Rinchhana'n Sawhthing hralh thu a rawn pulut a, duh lovin in hnawl a, Ruling tih a nih loh vang mai a ni a. Mahse Sawhthing lei thu te chu kan hre leh thova. Khatieng anih avang khan withdraw ka tum lova. Min pass pui duhlo anih leh in thu nise.

S P E A K E R

H Hei kan sawi ta viau a, kan hriattur chu, helai a lo kal khawm te hi ram leh hnam tan a thawk kan ni a. Policy

erawh chu ngaihden a in ang vek lovang a. Kan ram tana a tha ber leh thalo ber hriatkim a harsa e, mipui roreltu tur an ni a. Chuan tuna kan Resolution kan Member zahawm- tak Pu Vanlalaiva rawn thehluh kha kan sawiho ta viau va. Chutah chu Pu K.Vanlalaiva Resolution Pu H.Rammawia rawn move chu kan mirethei te hnen thleng phakin hman ni tawh rawh se, tih a ni a, a tha khewp mai. Mahse tuna kan Sawrkar dinglai lam chuan, 'tawh rawh se' tih tak a hi, ti ngailo kan ang riauva, kan tih mek lai a ni e, an ti a.

ka vei lampang a mi ten kha ti tawhin inti maw, 'in tih dan hi' an ti a. Kan inhretawn hle tawh mai a. A tawp a thu tlu tur hi erawh chu thu neitu tur a mipuiin an vawrh chhuahte thu tih tluk tur a ni a. Kha Resolution kha 'pass angai' tih leh 'pass kher kher a ngai lo' tih kha a ri nghal newk nawk a. A hmasa ber a ka zawh leh duh chu ka dinglam a miten pass ngai an ti love. A move tu khan ka withdraw dawn lo a ti na in, i withdraw loveng maw? Chuti a nih chuan thil loh theihloh chu vote lak a ni ta a, chuan, He Resolution "Miretheite hnen a thlengpha turin, Mizoram Budget pawisa hi hman ni tawh rawh se" He Resolution hi pass remti zawngin 'remti' ti teh ule. Remti lo zawngin 'remti lo' tih pah in ban han phar teh ule.

A dawt leh ah kan kal ang a, hemi Resolution kan tih ni hian Member pakhatin Resolution pakhat aia tam neih theih loh tih chiang takin ziak a ni a. Mahse Speaker-in rem a tih chuan tih theih tho a ni bawk a, list ah hian kan rawn telh a. Pu H.Rammawi hi a lang zing dawn riau mai a. Mahse thehluh tawh anih chuan a kaltlang lo thei silova. Tichuan Resolution 2-na, "Industrial Preferential Order Mizoram-ah hman ni rawh se" tih hi i rawn move dawn em?

(Pu H.RAMMAWI : Pu Speaker, ka Resolution pakhatna, Industrial Preferential Order thu hi heta ka rawn dah luh nachhan chu, kan dangin a phal engin statement pek a declined theih a ni a. Hei hi House phalna a ngai ang tiraw. Hei hi awm a kan hriat si, Department-ah kar khat chhung ka zawng a, ka hmu lova. Hei hi kan Industry Minister pawhin lo hria se. Industries Secretariat ah vawi hnih ka kal a, Under Secretary chauh an awm a, thil hi a zawn theih loh. Ka zawn tum chu Mizoram Industrial Preferential Rule, 1986 kha a ni a. A hnu ah Finance Department lam atengin kan hmu a, ka thil hriat tum a chiang a, hetah House-ah kha Resolution kha tih a ngai ta lova, kan danin a phal engin he ka Resolution hi ka declined na House-in min pawm sak turin ka ngen a ni.) Anih leh aw, Resolution putluh tak, "Mizoram Trading Regulation dan a rang thei ang berin siam ni rawh se" tih kha Pu H.Rammawia'n move selangin. Minute sawm hman tum lang, pelh loh hram tum nise.

PU H. RAMMAWI

: Pu Speaker, ka lawm e.  
Hei hi a pewimawh em em  
a, ka bueipui rei tawh a.  
A hma ang ringawt chuan

ngaihtuah lo ila. Hei hi kan ram leh hnam tan a pawimawh em em a. MLA ka nih engin Mizo hnam hnuk khawih thei thil a awm tlat avengin rem i tih chuan leh kan Member ten an hriat chian chuan sawi rei lutuk pawh a ngai lo mai thei tih thlengin ka ngaihtuah a. Amaherawhchu kan

Resolution hi a chiang a, a thu a chian ang bewkin a tum pawh a chiang a, kan Member ten rilru kan pek chuen. Chuvangin hetah hian participation kan neih tam hi a the em tih pawh Pu Speaker i ngaihtuah thiamin ka ring a, kan Minister in-charge pawhin a neih tho ka ring a. Chuvang chuan hei hi chu a hma a mi ang lo deuh a kan ngaihtuah pawh a the in ka ring a. Chuvang chuan a importance a hi kan hrilhfiah ang a, thildanga ka va pakai zeuh anih pawhin ka sawi rei chuang dawn lo.

A hmasa in, hei hi kan ram leh hnam thil khewih tak tak a ni a. Ruling leh Opposition, a bench tih lam kha dah bo vekin kan ram leh hnam tan tak tak, sawiho ila ka duh a. Trading by Non-Tribal tih kha a thuah chuan Non-Tribal te sundawna tihna ni awm tak a ni a. Mahse a tak ramah chuan, sawitam ngai lovin kan hre theuh awm e. Kha kha tunah chuan a thi tawh a, a nung tawh love. Chutih chhung chuan bill chi hrang hrang a lo kel a. Tah chuan 'Sales Tax Bill' kha a lo kel chho a, kan pass te a. State kan nihve tak ah chuan, kan resource kan mobilised kha kan mawh a ni a. Kha kha Tax khawna lam pawh nise, kan hnamin a mamawh tawh a, kan vaiin kan pass a ni a. Kha Sales Tax Act kha hman a lo nih tek avangin, hmenni lawk a kan Suspend-na kan ti dawn nge, kha dah tha ta ila. Sales Tax Act a lo nun chhoh takah chuan Trading by Non-Tribal aiah Trading Regulation ti zawngin dah ila, a hming a mawi tawh zawk ang tih, ka lo ngaihtuah a. Hemi a lo awm bawh si lohva, Sale Tax Act a lo nun bawh si chuan, helai takah hian kan hnam tan fimkhur a ngai ta a ni.

Tichuan, Sales Tax Act, Sec. 3, Sub-Sec. 1, ah khan Rs. 20,000/= nei let let chuan, Register an thei vek tawh si a, danna khewiah mah hian a awm thilo. Khamiah khan kan in Register vek thei ta a, khata in Register kha chu Permanent Trader kan ni thei vek tawh mai a. Kha kha tunah hian a hlauhawm ta em em a ni. Sale Tax Act anih chuan, a tax lam a ni a, a Control-na lama hawi tawh si love. Legally-in a rem chiah si love. Amaherawhchu hei Constitution-ah pawh leh lama misual krenna dan a awm lain misual humhimna dan pawh a awm a ni. Lehlamah a dan kan tih lain, lehlamah a control na kan siam ve chu a ngai a ni. Chutah tak chuan Trading Regulation hi kan siam thuai thuai a ngai tek tak a ni, tunah pawh a hlauhawm em em a ni.

Kan hriat dan chuan, hmannah kha kha kan Sawkar-in a Stayed/Suspension and Inoperative maw, khani order insiam hma ngawt pawh khan, kan Information hi a sualin ka ring love. 63 vel hi, keimahni mi nilo in Registered an awm hman tlat a ni Aizawl area-ah ngawt pawh.

Lunglei lam kan hre love. Inoperative in dah ta lo ila, chu vawin hien engzatnge kan Registered ang. Tin, mi lo hnar te ila, eng danin nge? Luengmuel-ah zuk chhuk thla ila, hnar theihloh a hnawhluh ngai a awm mai thei a ni. Kan Act ah khan pawng hnawhna a awm si love. Lehlah chuan kan Act kha tax ken hmuhna a nih chuan a the a.

He lamah, a sundawng a te kha, keimahni mi leh milo, tawngkam pawh fimkhur ila, kan thliar kha a ngai baw si a. Regulation nei love kan awm reng chuan economical assimilated kan nih hun hi-e rei lovang, Kum 15 a ngai lovang. Kum 10 ah chuan Tripuri & Cachari te dinhmun hi kan tawh palh ang tih hi thil hlahawm tak a ni. Kan Sales Tax Act hi, inoperative a awm chung hien Trading Regulation hi kan tih thuai thuai a ngai a ni. Tawng uang pawh nilo sela, Law Department leh a Department inker hi ka kar tawn ve zak zak a ni a, Ministry hriat lohin, ka contribution neih ang ang pawh ka Contribute ve a ni. India President assent a ngai leh ngai loh Constitution Provision thleng pawhin ka buaipui ve laih laih a hi.

Helai a ssensitive-na lai ka hriat ve avangin a ngaih pawimawh awm em em a. Chuhah chuan Golden chance pakhat chiah kan nei a. Tunah hian Engvangin nge kan Sawrkar hian, kan Sales Tax Act kha inoperative a a dah, kan Sawrkar, kan Ministry hian a hrechiang ang. Chhan the tak a awm a nih loh chuan, duhtak leh the kan fih a dan kan siam hi inoperative in a dah mai mai lovang. Hei hi duh tek a kan siam tun a Sawrkar-in inoperative a a dah hi a finthlak em em a ni, kan hnam tan chuvangin, he Trading Regulation hi kan siam thuai thuai a, a tul anih phei chuan hemi atan hian Emergency Session pawh koh mai tur a ni. Kan ram leh hnam thil tek tak a ni. Chhuenlam remchang deuh deuh a awm a.

Hei thil phuai lai deuh lo awnte pawh hi, kan hnam tan thalna a nih ka ring a. Khami Registration a han tih kual vel a kan Sales Tax Act hi 1st April, 1990 atenge effective turin order a awm a. Amaherawhchu he dan tlawhchhan-in 1st Feb, 1990 ah hman a ni a. Order a effective tur a tih hman, he laiah hian in thil inman chho a awm a. Chumi avang chuan ani lawm ni, Sale Tax Act hi inoperative a dah a nih. A zung kha kan hre ve tho a ni. Ka duhthawh deuh a nih chuan Pu Speaker, min ngaidam la, Minister zahawmtak pawh khan min lo ngaidam sela. Amaherawhchu, hemi thu hrim hrim a ni, hetiang ngawt a kan kal chuan Economically assimilation Highway kan hawng palh ang tih hi a hlahawm tlet in ka hria.

Chumi eng atang chuan he Resolution hi rawn move chho ka ni a. A thu ah leh a thiltumah hien ka chiang em em a ni. Hemi chungchang a kan Sawrkar lam inbuatsaihna engnge ka hre lova. Chu chu hetiang hien Resolution ka rawn buatsaih a ni.

Ka lawm e.

S P E A K E R

: Hemi thu hi Sawrkar ngaihdan a tawp lam a ngaithla lovin, kan ngaihthlak hmasak a tha in ka ring a. A move-tu sawi ang khan thildang chu tualchung, keimahni khawihltang a ni thei a. Tin, Indian Union lam, Communism, tih te, sensitive deuh deuh a awm a, a chhung thu leh a hlauhawmna kan sawiden chuan thil sensitive deuh deuh a awm a. Chu chu sawisual hlauh em em vang ni lovin fimkhur erawhchu a ngai em em a ni. Hemi danin a tum tek a hi kan thawh dawn chuan suchhuak lo zawng a kan thawho a ngai a. Chumi lam pang a sawrkar hi e in buatsaih theih dawn chuan, a move-tu duh ang a, a rang lampang a tih theih dawn chuan, Helaia sawiho, Vantlang min hriatpui lam ai chuan, a tak lo chhuak tur an nghak hlei nin ka hria a. Chuti a nih chuan, hei kan sawiho chho ni thovin, Sawrkar lampang ngaihdan chu Minister in-charge emaw, House Leader emaw a remchang zawk zawk a min han hriih sole. Chumi hnuah chuan a tul angin kan lo sawiho leh ang a. Amaherawhchu an ngaihdan i ngaithla hmase phawt ang u.

PU LAL THANAWLA  
CHIEF MINISTER

: Pu Speaker, kan Member zahawmtak Sangau bialtu rawn move kha, zahawm ka ti hle a, lawmawm pawh ka ti. Amah a rawn fimkhurna kha tha ka tiin lawmawm ka ti hle a. Ka tawng in huetthu suh a, sawi luai luai chi pawh a ni lova. Tin, eptu lam pawh hi hetiang lemah chuan kan lungrual thei turah ka ngai a. Hnam thilah chuan kan lungrual theiin ka hria a lawmawm pawh ka ti hle.

Mizoram Trading by Non-

Tribal kha, kan hotuten an rawt lain Delhi ah pawh vawi engemaw zat ka tel ve a. A har hle a ni, vawi tam tak kan sawi hnuin, kum 10 atan min phalsak hrem a. Tichuan chu kum 10 chu 1987 kha a lo ral ta a. Tichuan bawhzui hleih theih lohina awm a. Tuna Sawrkar a kan lo luh leh khan anti...lai kha siam tha in, kan thehltut a. Chutih lai pawh chuan, Mizoram Trading Regulation neih chu kan duh rilru tawh a. India ram pumpui lo thong zel a, engemaw chen ah Communal feeling leh engemaw lo awmchho zel ah pawh fimkhur tul hle a hriatna kan nei a.